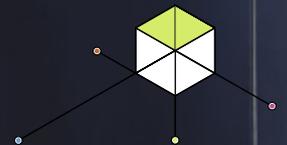
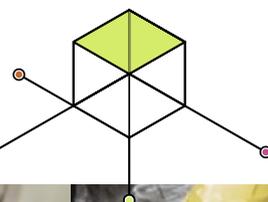


# Rapporto annuale 2008

dal 1° gennaio al 31 dicembre 2008

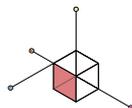




## INDICE

---

RIEPILOGO DELL'ESERCIZIO	4-7
INDICATORI AL 31 DICEMBRE 2008	8-9
BILANCIO AL 31 DICEMBRE 2008	10-11
CONTO DI ESERCIZIO	12-13
ALLEGATO	
1 Basi e organizzazione	14-27
2 Persone assicurate attive e beneficiarie di rendite	28
3 Modalità di attuazione dello scopo	29
4 Principi di valutazione e di presentazione dei conti, continuità	30
5 Rischi attuariali / Copertura dei rischi / Grado di copertura	31-39
6 Spiegazioni relative agli investimenti patrimoniali e ai risultati netti degli investimenti patrimoniali	40-55
7 Spiegazioni relative a ulteriori voci di bilancio e al conto di esercizio	56-57
8 Condizioni delle autorità di vigilanza	58
9 Ulteriori informazioni sulla situazione finanziaria	59-60
10 Eventi posteriori alla data di chiusura del bilancio	61
11 Rapporto dell'Ufficio di controllo	62-63
12 Attestato del perito riconosciuto in materia di previdenza professionale al 31.12.2008	64-67
13 Resoconti di ciascuna cassa di previdenza dell'istituto collettore PUBBLICA Management Summary delle casse di previdenza Bilancio e conto di esercizio dell'istituto collettore PUBBLICA in qualità di fornitore di servizi e assicuratore Bilancio e conto di esercizio delle singole casse di previdenza	68-69 70-71 72-115
COLOFONE	119



## RIEPILOGO DELL'ESERCIZIO

---



Kurt Buntschu  
Presidente della Commissione  
della Cassa PUBBLICA



Werner Hertzog  
Direttore di PUBBLICA

L'esercizio 2008 è stato caratterizzato da due eventi straordinari. PUBBLICA ha affrontato con successo il cambiamento di primato e della conseguente migrazione dei dati. Questa liete notizia viene messa in ombra dagli eventi legati alla crisi finanziaria. PUBBLICA ha conseguito una performance annuale del -6.9% e di conseguenza raggiunge al 31.12.2008 un grado di copertura del 95.8% (media istituto collettore e casse di previdenza). Benché a seguito della sua strategia d'investimento conservatrice PUBBLICA sia stata meno colpita dalla crisi finanziaria rispetto alla media di tutte le casse pensioni, il risultato rappresenta un grave colpo per la capacità di rischio delle casse di previdenza. Proprio i recenti avvenimenti dimostrano chiaramente quanto siano necessarie le riserve di fluttuazione. Ciononostante si sono registrati anche esiti positivi relativi al risultato degli investimenti. La strategia d'investimento prudente e l'attuazione accurata hanno preservato PUBBLICA da maggiori danni e il benchmark strategico è stato chiaramente superato. La Commissione della cassa ha fatto esaminare la capacità di rischio dell'attività d'investimento in relazione agli impegni persistenti ed è giunta alla conclusione, che nonostante l'insufficienza di copertura, non siano necessarie misure di risanamento immediate o addirittura retroattive. Qualora il risultato degli investimenti dovesse peggiorare ulteriormente nel 2009, l'adozione di misure di risanamento sarà inevitabile.

### **L'esercizio**

La performance annuale (cambiamento di valore) del patrimonio investito ammontava al -6.86%. Nello stesso periodo la performance della strategia d'investimento (benchmark) ammontava al -7.20%. Le cause dell'evoluzione negativa del patrimonio risiedono nella crisi creditizia persistente, nella riduzione attesa degli utili delle imprese e nel peggioramento generale della situazione economica, che hanno nel complesso provocato i crolli più pesanti dei corsi sui mercati degli investimenti degli ultimi decenni. Grazie alla sottoponderazione della categoria azioni, il risultato del portafoglio è migliore rispetto a quello del benchmark.

La performance del patrimonio investito in titoli ammontava al -8.02%, superando la performance della strategia del -9.40%. A livello del patrimonio complessivo la performance è meno negativa per merito della diversificazione in ipoteche e in immobili, che hanno fornito un contributo positivo alla performance.

### **Gli organi paritetici delle casse di previdenza affiliate**

Il 01.07.2008 la direzione strategica delle singole casse di previdenza è stata affidata ai rispettivi organi paritetici. Essi sono tra l'altro responsabili della forma dei piani di previdenza e della conclusione e lo scioglimento dei contratti di affiliazione con PUBBLICA. L'organo paritetico superiore – la Commissione della cassa – vigila e governa l'impresa PUBBLICA. Ciò include ad esempio la definizione della strategia d'investimento e del controlling strategico. L'organo paritetico e la Commissione della cassa sono complementari e si sostengono a vicenda nei loro compiti. La collaborazione contempla una ripartizione efficiente e adeguata dei compiti, i cui principi sono ancorati nella legge su PUBBLICA. In futuro, a seconda del fabbisogno, la collaborazione e la competenza tra questi organi si creerà spontaneamente.

### **Le casse di previdenza attive**

Con l'avvio al 01.07.2008 dell'istituto collettore PUBBLICA sono nate nove casse di previdenza che comprendono un effettivo di persone assicurate attive. Queste casse di previdenza dispongono di un proprio bilancio e conto di esercizio. La Cassa di previdenza del Fondo nazionale svizzero si è affiliata il 01.01.2009 ad un altro istituto collettore. Il grado di copertura delle singole casse di previdenza può variare; soprattutto le piccole casse di previdenza sono soggette a forti fluttuazioni. I gradi di copertura si muovono tra il 95.16% e il 96.14%.

### **Le casse di previdenza chiuse**

PUBLICA gestisce anche otto casse di previdenza chiuse che non dispongono di effettivi di persone assicurate attive. Si tratta quindi di casse contenenti solo effettivi di rendite. La Commissione della cassa si assume in questo caso i compiti degli organi paritetici. Il volume di affari di tutte le casse di previdenza chiuse ammonta a ben CHF 4.9 miliardi. Questo volume regredirà gradualmente nel corso degli anni. Il grado medio di copertura di queste casse di previdenza è del 95.6%.

### **Il risultato dei costi**

L'istituto collettore ha concluso con ogni cassa di previdenza o datore di lavoro un contratto di prestazione con un Service level agreement. I costi amministrativi di PUBLICA sono completamente a carico dei datori di lavoro; tuttavia il prelievo o l'aggiunta di eventuali eccedenze dei redditi o delle spese avvengono su un accantonamento separato per i costi per ogni cassa di previdenza. Nel 2008 le entrate hanno potuto coprire integralmente i costi amministrativi di PUBLICA e ne è risultata un'eccedenza di CHF 1.2 milioni (1° semestre perdita di CHF 0.7 milioni e 2° semestre eccedenza di CHF 1.9 milioni) che viene assegnata all'accantonamento per i costi.

### **I rischi attuariali**

Le grandi Casse di previdenza della Confederazione e del settore dei PF si assumono autonomamente i rischi per il finanziamento delle prestazioni ai superstiti e d'invalidità delle persone assicurate attive. La Cassa di previdenza collettiva delle organizzazioni affiliate dispone di una riassicurazione parziale e le piccole casse di previdenza hanno convenuto con l'istituto collettore PUBLICA una riassicurazione integrale. Tutte le casse di previdenza che si assumono autonomamente questo rischio, come anche l'istituto collettore, evidenziano nell'esercizio in rassegna un risultato positivo di rischio, in cui i premi di rischio versati superano le prestazioni versate. Ciò migliora il grado di copertura delle casse di previdenza. L'istituto collettore aumenta con i premi di rischio incassati l'accantonamento per sinistri pendenti.

### **La strategia dell'istituto collettore PUBBLICA**

La Commissione della cassa si è dedicata intensamente alle questioni strategiche. Con ciò non sono ancora state gettate definitivamente le basi per la strategia aziendale di PUBBLICA; tale compito verrà affidato volutamente alla nuova Commissione della cassa che sarà eletta nel 2009.

Nel settore degli investimenti è stato deciso che le casse di previdenza attive e chiuse devono ricevere una diversa strategia d'investimento. Questa decisione poggia su uno studio approfondito di Asset & Liability.

In base al suddetto studio, la Commissione della cassa è giunta alla conclusione che le casse di previdenza con l'attuale piano di finanziamento e le strutture preesistenti sono tuttora finanziariamente stabili. L'insufficienza di copertura non è attribuibile a sottofinanziamenti strutturali bensì alla crisi dei mercati finanziari. Per questo motivo le misure di risanamento risulterebbero al momento premature, rendendosi tuttavia indispensabili se la situazione sui mercati finanziari dovesse diventare ancora più critica nel 2009. La Commissione della cassa presterà pertanto maggior attenzione alla solvibilità delle casse di previdenza nell'esercizio 2009.

### **Ringraziamenti**

La Commissione della cassa ringrazia per il loro impegno e la loro affidabilità i collaboratori di PUBBLICA, che nello scorso anno hanno dovuto occuparsi delle attività correnti oltre che dei complessi lavori di progetto. Si ringraziano sentitamente anche tutti gli altri partner e le persone coinvolte, che si sono impegnati per la previdenza professionale del personale federale, delle unità amministrative decentrate e delle organizzazioni affiliate.



Kurt Buntschu  
Presidente della Commissione  
della Cassa PUBBLICA



Werner Hertzog  
Direttore di PUBBLICA

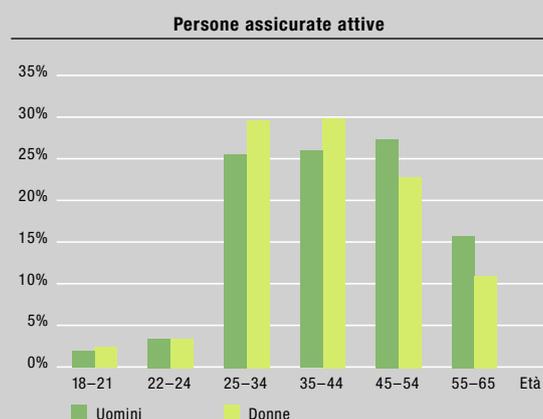


## INDICATORI AL 31 DICEMBRE 2008

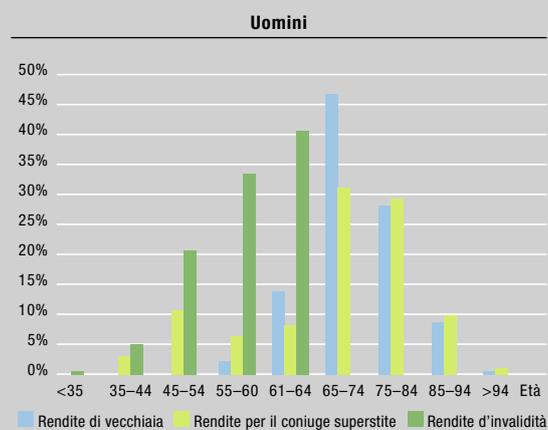
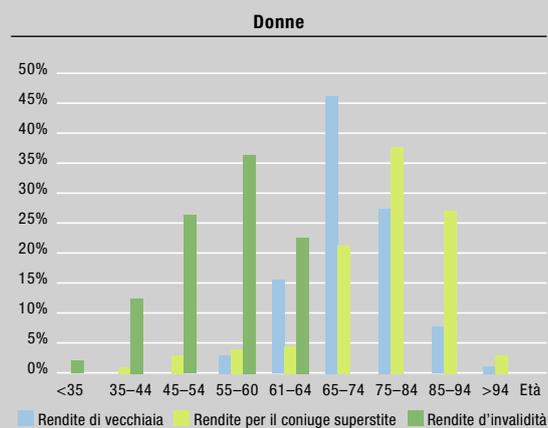
	31.12.2008	31.12.2007
<b>Somma di bilancio</b> in CHF	<b>30'294'953'247</b>	<b>32'524'087'860</b>
<b>Capitale di previdenza</b> in CHF	<b>29'560'112'028</b>	<b>28'228'617'051</b>
<b>Grado di copertura secondo l'art. 44 OPP 2</b>	<b>95.82%</b>	<b>106.70%</b>
<b>Rendimento dell'attivo fisso</b>	<b>-6.86%</b>	<b>1.28%</b>
<b>Risultato netto degli investimenti patrimoniali</b> in CHF	<b>-2'200'962'757</b>	<b>387'090'827</b>
<b>Contributi regolamentari</b> in CHF	<b>871'642'767</b>	<b>857'211'895</b>
<b>Prestazioni regolamentari</b> in CHF	<b>1'902'682'214</b>	<b>1'820'531'774</b>

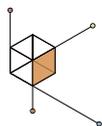
<b>Numero di persone assicurate attive</b> (incluso il rischio)	<b>54'721</b>	<b>53'577</b>
<b>Numero di rendite</b>	<b>52'524</b>	<b>51'091</b>
Rendite di vecchiaia	31'971	30'798
Rendite per i figli di beneficiari di rendite di vecchiaia	799	666
Rendite d'invalidità	2'020	2'147
Rendite per i figli di beneficiari di rendite d'invalidità	443	474
Rendite per il coniuge superstite / convivente superstite	10'911	10'896
Rendite per gli orfani	404	439
Rendite di vecchiaia transitorie	5'548	5'175
Rendite complementari AI	428	496
<b>Numero di nuove rendite</b> <b>(incluse le rendite per i figli)</b>	<b>2'914</b>	<b>2'450</b>
Rendite di vecchiaia	2'137	1'668
Rendite d'invalidità	128	149
Rendite per i superstiti (decesso con diritto alla rendita)	649	633

## Piramide d'età delle persone assicurate attive



## Piramide d'età delle persone beneficiarie di rendite



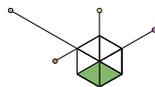


## BILANCIO AL 31 DICEMBRE 2008

<b>Attivi</b>	<b>in CHF 31.12.2008</b>	<b>in CHF 31.12.2007</b>
<b>Investimenti patrimoniali</b>	<b>30'262'181'541.04</b>	<b>32'485'801'643.66</b>
Liquidità	419'665'047.52	897'845'780.59
Crediti Confederazione	0.00	378'767'301.83
Crediti	186'811'847.33	136'447'635.68
Obbligazioni	20'551'300'751.72	21'204'774'818.57
Azioni	5'885'131'273.57	6'668'252'856.79
Ipoteche	1'366'193'288.55	1'456'092'587.40
Immobili	1'853'079'332.35	1'743'620'662.80
<b>Patrimonio aziendale</b>	<b>16'966'281.08</b>	<b>26'315'604.88</b>
<b>Limitazione contabile attiva</b>	<b>15'805'424.50</b>	<b>11'970'611.20</b>
<b>Totale attivi</b>	<b>30'294'953'246.62</b>	<b>32'524'087'859.74</b>

<b>Passivi</b>	<b>in CHF 31.12.2008</b>	<b>in CHF 31.12.2007</b>
<b>Prestazioni di libero passaggio e impegni</b>	<b>97'041'539.49</b>	<b>83'001'621.91</b>
Prestazioni di libero passaggio e rendite	55'764'549.66	38'956'228.93
Altri impegni	24'310'708.75	17'729'788.10
Impegni aziendali	16'966'281.08	26'315'604.88
<b>Limitazione contabile passiva</b>	<b>16'290'257.89</b>	<b>6'083'175.86</b>
<b>Riserva dei contributi del datore di lavoro</b>	<b>2'777'677.97</b>	<b>28'297'349.17</b>
<b>Accantonamenti non tecnici</b>	<b>10'798'522.81</b>	<b>0.00</b>
<b>Capitali di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>31'484'608'083.78</b>	<b>30'373'908'875.62</b>
Capitale di previdenza per persone assicurate attive	9'856'891'021.05	10'223'258'638.65
Capitale di previdenza per persone beneficiarie di rendite	19'703'221'007.00	18'193'599'705.00
<b>Accantonamenti tecnici</b>	<b>1'924'496'055.73</b>	<b>1'957'050'531.97</b>
Accantonamenti tecnici casse di previdenza	1'811'132'075.13	0.00
Accantonamenti tecnici istituto collettore	113'363'980.60	0.00
<b>Riserve di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>2'032'796'837.18</b>
<b>Fondi liberi / copertura insufficiente</b>		
Stato all'inizio del periodo	0.00	0.00
Eccedenza delle spese	- 1'316'562'835.32	0.00
Stato alla fine del periodo	- 1'316'562'835.32	0.00
<b>Totale passivi</b>	<b>30'294'953'246.62</b>	<b>32'524'087'859.74</b>

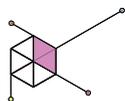
Il conto annuale (bilancio, conto di esercizio e allegato) corrisponde alle esigenze formali e materiali di Swiss GAAP RPC 26.



## CONTO DI ESERCIZIO

	in CHF 01.01.–31.12.2008	in CHF 01.01.–31.12.2007
<b>Contributi e versamenti ordinari</b>	<b>1'023'661'293.95</b>	<b>1'058'236'932.69</b>
Contributi impiegati	319'797'941.55	297'169'263.40
Contributi datori di lavoro	374'662'048.65	299'890'036.10
Pagamenti supplementari impiegati	28'020'598.75	69'078'838.40
Pagamenti supplementari datori di lavoro	149'162'177.95	191'073'757.45
Versamenti unici e somme di riscatto	150'690'907.90	202'170'864.49
Versamenti alla riserva dei contributi del datore di lavoro	1'327'619.15	–1'145'827.15
<b>Prestazioni di entrata</b>	<b>336'962'716.53</b>	<b>303'980'637.25</b>
Prestazioni di libero passaggio	332'813'244.63	299'781'047.45
Rimborso prelievi anticipati PPA e divorzio	4'149'471.90	4'199'589.80
<b>Afflusso da contributi e versamenti</b>	<b>1'360'624'010.48</b>	<b>1'362'217'569.94</b>
<b>Prestazioni regolamentari</b>	<b>–1'902'682'213.75</b>	<b>–1'820'531'774.25</b>
Rendite di vecchiaia	–1'303'300'555.50	–1'256'564'294.35
Rendite per i superstiti	–288'979'842.75	–286'940'280.05
Rendite d'invalidità	–50'944'257.75	–55'925'766.15
Altre prestazioni regolamentari	–117'098'731.35	–114'441'289.15
Prestazioni in capitale in caso di pensionamento	–141'314'558.40	–105'728'218.90
Prestazioni in capitale in caso di decesso e invalidità	–1'044'268.00	–931'925.65
<b>Prestazioni di uscita</b>	<b>–456'881'667.60</b>	<b>–423'074'795.60</b>
Prestazioni di libero passaggio in caso di uscita	–391'186'405.30	–357'514'922.45
Prelievi anticipati PPA e divorzio	–65'695'262.30	–65'559'873.15
<b>Deflusso per prestazioni e prelievi anticipati</b>	<b>–2'359'563'881.35</b>	<b>–2'243'606'569.85</b>
<b>Costituzione / scioglimento di capitali di previdenza, accantonamenti tecnici e riserva dei contributi</b>	<b>–143'428'362.41</b>	<b>–139'359'091.05</b>
Costituzione / scioglimento del capitale di previdenza pers. ass. attive	519'573'765.60	–49'524'815.60
Costituzione / scioglimento del capitale di previdenza pers. beneficiarie di rendite	–495'733'466.10	–106'483'897.00
Scioglimento di accantonamenti tecnici casse di previdenza	–22'756'312.03	27'665'645.85
Scioglimento di accantonamenti tecnici istituto collettore	–6'899'108.63	0.00

	in CHF 01.01.-31.12.2008	in CHF 01.01.-31.12.2007
Rimunerazione del capitale di risparmio	-135'019'458.20	-9'312'274.00
Rimunerazione del capitale speciale di risparmio	-1'266'163.90	-2'849'577.45
Scioglimento della riserva dei contributi del datore di lavoro	-1'327'619.15	1'145'827.15
<b>Spese di assicurazione</b>	<b>-6'271'594.20</b>	<b>-7'619'484.40</b>
Contributi per il fondo di garanzia	-6'271'594.20	-7'619'484.40
<b>Risultato netto della parte assicurativa</b>	<b>-1'148'639'827.48</b>	<b>-1'028'367'575.36</b>
<b>Risultato netto degli investimenti patrimoniali</b>	<b>-2'200'962'757.01</b>	<b>387'090'827.00</b>
Reddito netto della liquidità	8'091'208.11	17'939'586.54
Reddito netto dei crediti della Confederazione	682'420.71	59'639'580.96
Reddito netto dei crediti	1'021'096.30	3'407'347.32
Reddito netto delle obbligazioni	1'072'751'663.76	52'146'550.55
Reddito netto delle azioni	-3'381'711'838.50	168'472'276.09
Reddito netto delle ipoteche	38'363'580.04	35'969'552.24
Reddito netto degli immobili	86'046'868.10	66'506'047.36
Reddito netto degli impegni	-1'293'769.37	0.00
Spese di gestione degli investimenti patrimoniali	-24'913'986.16	-16'990'114.06
<b>Altre spese</b>	<b>-11'567'636.35</b>	<b>-1'075'492.60</b>
<b>Altri redditi</b>	<b>11'810'547.09</b>	<b>7'368'557.65</b>
<b>Spese amministrative aziendali</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
Totale spese aziendali	-33'146'526.05	-28'804'006.33
Totale redditi aziendali	34'316'081.85	30'970'304.78
Eccedenza dei redditi aziendali	1'169'555.80	-2'166'298.45
<b>Eccedenza delle spese prima dello scioglimento di riserve di fluttuazione</b>	<b>-3'349'359'672.50</b>	<b>-634'983'683.31</b>
<b>Scioglimento di riserve di fluttuazione</b>	<b>2'032'796'837.18</b>	<b>634'983'683.31</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>-1'316'562'835.32</b>	<b>0.00</b>



## ALLEGATO

### 1 Basi e organizzazione

---

#### ● 1.1 Forma giuridica e scopo

La Cassa pensioni della Confederazione PUBBLICA è un istituto di diritto pubblico della Confederazione dotato di personalità giuridica propria con sede a Berna. È iscritta nel registro di commercio.

Sono assicurati presso PUBBLICA gli impiegati dell'Amministrazione federale centrale e decentralizzata (articolo 32a della legge del 24.03.2000 sul personale federale [RS 172.222.1]) nonché delle organizzazioni affiliate (art. 4 della legge federale sulla Cassa pensioni della Confederazione [legge su PUBBLICA, RS 172.222.1]).

PUBLICA attua per le persone che assicura la previdenza professionale obbligatoria e sovraobbligatoria conformemente alla legge federale del 25.06.1982 sulla previdenza professionale per la vecchiaia, i superstiti e l'invalidità (LPP, RS 831.40). PUBBLICA è un istituto collettore autonomo.

#### ● 1.2 Registrazione LPP e fondo di garanzia

PUBLICA è iscritta conformemente alle prescrizioni della LPP, sotto il numero di ordine C1.0100, nel registro della previdenza professionale dell'Ufficio federale delle assicurazioni sociali UFAS.

PUBLICA è soggetta alla legge federale del 17.12.1993 sul libero passaggio nella previdenza professionale per la vecchiaia, i superstiti e l'invalidità (legge sul libero passaggio; RS 831.42). Di conseguenza è affiliata, secondo l'articolo 57 LPP, al fondo di garanzia, al quale versa contributi conformemente alle disposizioni dell'ordinanza del 22.06.1998 sul «Fondo di garanzia LPP» (OFG; RS 831.432.1).

#### ● 1.3 Leggi e regolamenti

Con l'entrata in vigore della legge federale del 23.06.2000 sulla Cassa pensioni della Confederazione (legge sulla CPC, RU **2001**, 707) PUBBLICA è stata costituita il 01.03.2001 quale istituto di diritto pubblico. Non vi è alcun atto costitutivo.

Lo status di PUBBLICA quale istituto di diritto pubblico non è cambiato con l'entrata in vigore della legge su PUBBLICA del 01.07.2008, ma a partire da quella data l'istituto comune precedente si è trasformato in istituto collettore.

Le attività di PUBBLICA sono disciplinate nei seguenti atti normativi e regolamentari:

### **Leggi federali**

Legge federale del 20.12.2006 sulla Cassa pensioni della Confederazione  
(Legge su PUBBLICA, RS 172.222.1)

Legge del 24.03.2000 sul personale federale (RS 172.220.1)

### **Regolamenti**

Regolamento interno e organizzativo del 29.04.2003 / 01.08.2008 della  
Cassa pensioni della Confederazione PUBBLICA

Regolamento di conformità (compliance) del 24.02.2005

Regolamento del 01.07.2008 concernente gli accantonamenti e le riserve della  
Cassa pensioni della Confederazione PUBBLICA e delle casse di previdenza

Regolamento del 21.05.2008 concernente la Commissione della  
Cassa pensioni della Confederazione PUBBLICA

Regolamento del 01.07.2008 per l'elezione dell'assemblea dei delegati della  
Cassa pensioni della Confederazione PUBBLICA

Regolamento d'investimento del 25.10.2007 / 21.02.2008 di PUBBLICA  
(Regolamento d'investimento PUBBLICA)

Regolamento del 29.04.2003 per il comitato di audit della  
Cassa pensioni della Confederazione PUBBLICA

Regolamento del 29.04.2003 per il comitato politica previdenziale e diritto della  
Cassa pensioni della Confederazione PUBBLICA

Regolamento sui casi di rigore di PUBBLICA del 13.10.2005

Regolamento dei costi del 21.02.2008 per i destinatari della  
Cassa pensioni della Confederazione PUBBLICA

Regolamento del 03.07.2007 concernente l'indennità ai membri degli organi paritetici della  
Cassa di previdenza della Confederazione, della Cassa di previdenza del settore dei PF, della  
Cassa di previdenza dell'Istituto Federale della Proprietà Intellettuale, della Cassa di previ-  
denza dell'Istituto svizzero degli agenti terapeutici Swissmedic, della Cassa di previdenza  
dell'Istituto Universitario Federale

### **Contratti di affiliazione**

L'affiliazione a PUBBLICA avviene attraverso un contratto di affiliazione tra datore di lavoro e PUBBLICA. La conclusione di questo contratto richiede la partecipazione e il consenso dell'organo paritetico. Per ogni datore di lavoro affiliato, per i suoi impiegati e per le persone beneficiarie di rendite a esso assegnate, sussiste una specifica cassa di previdenza. È possibile istituire una cassa di previdenza comune per più datori di lavoro affiliati (art. 7 legge su PUBBLICA).

#### **Sono parte integrante del contratto di affiliazione:**

il regolamento di previdenza per la cassa di previdenza,
il Service level agreement prestazioni,
il Service level agreement esame medico e
il regolamento di liquidazione.

## **1.4 Organi direttivi e diritto di firma**

### **Commissione della cassa**

La Commissione della cassa è composta in modo paritetico; è costituita di 16 membri (otto rappresentanti delle persone assicurate e otto rappresentanti dei datori di lavoro). Essa è l'organo direttivo strategico di PUBBLICA. Esercita la direzione suprema come pure la vigilanza e il controllo sulla gestione di PUBBLICA.

I membri della Commissione della Cassa di PUBBLICA nominano la direzione nonché l'ufficio di controllo e gli esperti riconosciuti per la previdenza professionale. Ulteriori compiti della Commissione della cassa, non menzionati nella legge su PUBBLICA, sono tra l'altro l'approvazione del conto annuale, la decisione relativa alla costituzione di accantonamenti e l'emanazione dei regolamenti.

Il primo mandato della Commissione della cassa di PUBBLICA è iniziato il 01.07.2002 e, secondo il tenore dell'articolo 4 dell'ordinanza sulla Commissione della cassa vigente fino al 30.06.2008, la sua durata è stata di sei anni. L'articolo 26 capoverso 3 della legge su PUBBLICA, che è stato posto in vigore già per il 01.05.2007, prolunga la durata del mandato della Commissione della cassa di un anno, ovvero fino al 30.06.2009.

Alla Commissione della cassa spettano altresì una serie di competenze in materia finanziaria. Essa emana ad esempio le direttive d'investimento e approva il bilancio preventivo e il conto annuale.

La durata del mandato del presidente della Commissione della cassa è di due anni. Dal 01.07.2007 Kurt Buntschu, rappresentante dei datori di lavoro, è presidente e Hanspeter Lienhart, rappresentante degli impiegati, vicepresidente. Juan Gut, direttore dell'UFPER, si è dimesso e al suo posto il 01.05.2008 è entrata a far parte della Commissione della cassa quale rappresentante dei datori di lavoro la nuova direttrice dell'UFPER Barbara Schärer.

Membri della Commissione della cassa:

<b>Cognome, nome</b>	<b>Funzione</b>	<b>Inizio del mandato</b>
Buntschu Kurt, presidente	Rappresentante dei datori di lavoro	01.07.2002
Cavero Valérie	Rappresentante dei datori di lavoro	01.05.2005
Cereghetti Piero	Rappresentante degli impiegati	01.07.2002
Furrer Christian	Rappresentante dei datori di lavoro	01.12.2004
Gerber Hugo	Rappresentante degli impiegati	01.01.2005
Heri Erwin W.	Rappresentante dei datori di lavoro	01.07.2002
Lienhart Hanspeter, vicepresidente	Rappresentante degli impiegati	01.07.2002
Maeder Marsili Irène	Rappresentante dei datori di lavoro	01.07.2002
Meier Ruth	Rappresentante dei datori di lavoro	01.07.2006
Müller Hans	Rappresentante degli impiegati	01.02.2004
Rosset Mariantonia	Rappresentante degli impiegati	01.07.2002
Savioni Monica	Rappresentante degli impiegati	01.07.2002
Schärer Barbara	Rappresentante dei datori di lavoro	01.05.2008
Scholl Fred	Rappresentante degli impiegati	01.07.2002
Siegrist Otto	Rappresentante degli impiegati	01.07.2002
Sommer Martin	Rappresentante dei datori di lavoro	01.07.2002

La Commissione della cassa ha istituito i seguenti comitati:

#### **Comitato d'investimento**

I compiti principali del Comitato d'investimento sono la definizione del collocamento strategico degli attivi all'attenzione della Commissione della cassa, la designazione degli amministratori di portafogli interni ed esterni nonché le decisioni relative agli affari immobiliari sino all'importo massimo di CHF 30 milioni.

Secondo il regolamento d'investimento, questo Comitato è composto da almeno tre e massimo cinque persone designate dalla Commissione della cassa, da un rappresentante dell'Amministrazione federale delle finanze, dal direttore con voto consultivo, dal responsabile Finanze, contabilità e controlling e dalla responsabile Asset Management di PUBBLICA.

<b>Cognome, nome</b>	<b>Funzione</b>	<b>Inizio del mandato</b>
Cereghetti Piero	Rappresentante degli impiegati	29.10.2002
Eggenberger Urs	Vicedirettore dell'Amministrazione federale delle finanze	19.11.2007
Gisiger Hanspeter	Responsabile Finanze, contabilità e controlling	01.09.2008
Haury von Siebenthal Susanne	Responsabile Asset Management	01.01.2006
Heri Erwin W., presidente	Rappresentante dei datori di lavoro	29.10.2002
Hertzog Werner	Direttore di PUBBLICA	01.07.2004
Maeder Marsili Irène	Rappresentante dei datori di lavoro	01.01.2005
Müller Hans	Rappresentante degli impiegati	01.01.2005
Wyss Oskar	Esterno	29.10.2002

### **Comitato per la politica e la legislazione in materia di previdenza**

Questo Comitato si occupa soprattutto delle questioni di principio e di applicazione della politica previdenziale, dell'attuazione della politica previdenziale dei datori di lavoro e delle proposte di strutturazione di opzioni previdenziali all'attenzione dei datori di lavoro. Il Comitato è presieduto da Hanspeter Lienhart.

Membri del Comitato per la politica previdenziale e la legislazione:

<b>Cognome, nome</b>	<b>Funzione</b>	<b>Inizio del mandato</b>
Burgunder Daniel	Responsabile Assicurazione PUBBLICA	10.12.2002
Furrer Christian	Rappresentante dei datori di lavoro	01.07.2006
Geiser Corinne	Responsabile Servizio giuridico PUBBLICA	01.11.2006
Lienhart Hanspeter, presidente	Rappresentante degli impiegati	10.12.2002
Scholl Fred	Rappresentante degli impiegati	10.12.2002
Sommer Martin	Rappresentante dei datori di lavoro	20.03.2003

### **Comitato di audit**

Il Comitato di audit esamina il conto annuale di PUBBLICA e il rapporto degli esperti in materia di previdenza professionale; discute la chiusura dei conti con la direzione di PUBBLICA, con il responsabile dell'ufficio esterno di revisione e con gli esperti in materia di previdenza professionale. Il Comitato di audit è presieduto da Christian Furrer.

I membri del Comitato di audit sono:

<b>Cognome, nome</b>	<b>Funzione</b>	<b>Inizio del mandato</b>
Furrer Christian, presidente	Rappresentante dei datori di lavoro	01.01.2005
Gerber Hugo	Rappresentante degli impiegati	01.01.2005
Meier Ruth	Rappresentante dei datori di lavoro	01.07.2006
Siegrist Otto	Rappresentante degli impiegati	10.12.2002

### **Assemblea dei delegati**

Con l'assemblea dei delegati, la legge su PUBBLICA introduce un nuovo organo. L'assemblea dei delegati è composta da 80 impiegati dei datori di lavoro affiliati. Essa elegge i rappresentanti degli impiegati nella Commissione della cassa. L'assemblea dei delegati può formulare proposte alla Commissione della cassa per tutte le questioni concernenti PUBBLICA. Ogni anno la Commissione della cassa e la direzione informano i membri dell'assemblea dei delegati sull'andamento degli affari di PUBBLICA.

Le persone assicurate attive presso la Cassa pensioni della Confederazione PUBBLICA hanno eletto il 28.11.2008 per la prima volta gli 80 membri dell'assemblea dei delegati. Per la ripartizione degli 80 seggi erano determinanti i capitali di copertura al 30.06.2008 delle singole casse di previdenza. La lista dei delegati eletti e della ripartizione sulle casse di previdenza è disponibile su [www.publica.ch](http://www.publica.ch).

Nella propria seduta costitutiva del 21.01.2009 l'assemblea dei delegati di PUBBLICA ha eletto il presidente e il vicepresidente:

<b>Cognome, nome</b>	<b>Funzione</b>
Alvarez Cipriano	Presidente
Grunder Jürg	Vicepresidente

### Direzione

La Direzione è responsabile dell'orientamento operativo e della gestione, nonché del raggiungimento degli obiettivi strategici e della garanzia di successo a lungo termine di PUBBLICA. A tal fine essa si basa sul regolamento interno e di organizzazione del 01.08.2008 della Cassa pensioni della Confederazione PUBBLICA. La Direzione si compone del direttore, Werner Hertzog, e della sua supplente, Susanne Haury von Siebenthal (responsabile Asset Management).

### Il Comitato direttivo

Il Comitato direttivo è composto al 31.12.2008 dai seguenti membri:

Cognome, nome	Funzione
Burgunder Daniel	Responsabile Assicurazione PUBBLICA
Gisiger Hanspeter	Responsabile Finanze, contabilità e controlling
Haury von Siebenthal Susanne	Responsabile Asset Management PUBBLICA Supplente del direttore PUBBLICA
Hertzog Werner	Direttore di PUBBLICA
Zaugg Markus	Responsabile Risorse PUBBLICA

### Comitato direttivo ampliato

Appartengono al comitato direttivo ampliato Corinne Geiser, responsabile del Servizio giuridico e Jürg Gautschi, responsabile della Gestione della qualità/Coordinamento della formazione.

Cognome, nome	Funzione
Gautschi Jürg	Responsabile Gestione della qualità / Coordinamento della formazione PUBBLICA
Geiser Corinne	Responsabile Servizio giuridico PUBBLICA

### 1.5 Risorse umane PUBBLICA

Nell'esercizio in rassegna le attività di PUBBLICA sono state contrassegnate soprattutto dal passaggio al primato dei contributi nonché dalla fase di elaborazione successiva e consolidamento risultanti dalla migrazione. L'anno è stato caratterizzato da una fluttuazione del personale decisamente maggiore nonché dall'aumento dell'effettivo nei settori della comunicazione e degli immobili. Per potere colmare le lacune causate da dimissioni di personale e assenze per malattia, PUBBLICA ha impiegato nell'anno in rassegna alcune persone a tempo determinante, soprattutto studenti. La maggior parte degli ausiliari temporanei sono usciti per la fine del 2008. A causa dell'aumento a breve termine dell'effettivo di personale, il tasso di fluttuazione è cresciuto notevolmente rispetto all'anno precedente.

Tasso di fluttuazione	2006	2007	2008
PUBLICA	7.0	5.0	14.0
Amministrazione federale*	7.9	7.8	9.5

\* I dati sono ripresi dalla politica del personale dell'Ufficio federale del personale.

Presso PUBBLICA i due sessi sono rappresentati pressoché equamente (rapporto in percento quasi del 50%). Rispetto all'anno precedente l'azienda impiega complessivamente sette persone in più. La ripartizione linguistica risulta quasi invariata rispetto all'anno precedente.

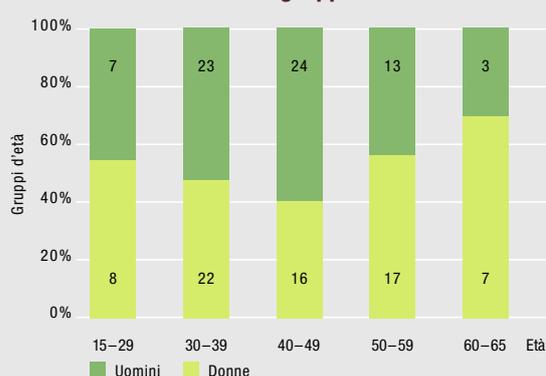
#### Ripartizione dei posti di lavoro secondo il sesso e la lingua

	Tedesco		Francese		Italiano		Totale		Percento	
	2007	2008	2007	2008	2007	2008	2007	2008	2007	2008
<b>Posti occupati</b>										
<b>Donne</b>	43.8	49.8	5.8	4.8	1.4	1.4	51.0	56.0	43.6	46.9
<b>Uomini</b>	56.2	54.6	5.0	4.0	4.9	4.9	66.1	63.5	56.4	53.1
<b>Posti Totale</b>	<b>100</b>	<b>104.4</b>	<b>10.8</b>	<b>8.8</b>	<b>6.3</b>	<b>6.3</b>	<b>117.1</b>	<b>119.5</b>	<b>100</b>	<b>100</b>

#### Ripartizione del personale secondo il sesso e la lingua

	Tedesco		Francese		Italiano		Totale		Percento	
	2007	2008	2007	2008	2007	2008	2007	2008	2007	2008
<b>Persone</b>										
<b>Donne</b>	54.0	62.0	8.0	6.0	2.0	2.0	64.0	70.0	47.8	50.0
<b>Uomini</b>	60.0	61.0	5.0	4.0	5.0	5.0	70.0	70.0	52.2	50.0
<b>Persone Totale</b>	<b>114</b>	<b>123</b>	<b>13</b>	<b>10</b>	<b>7</b>	<b>7</b>	<b>134</b>	<b>140</b>	<b>100</b>	<b>100</b>

#### Quota donne / uomini nei gruppi d'età



L'età media degli impiegati di PUBLICA è leggermente diminuita e ammonta a 42.17 anni (2007: 43.37). In ogni gruppo d'età la presenza di donne e uomini è pressoché equilibrata. 85 dei complessivi 140 collaboratori rientrano nel gruppo di età 30 – 49. Nell'anno in rassegna sono andati in pensione quattro collaboratori. A ciò si aggiungono tre pensionamenti parziali (ognuno del 50%). Dall'inizio dell'allestimento di PUBLICA (2003) sono andate in pensione 15 persone.

1.6 Esperti, ufficio di controllo, consulenti, autorità di vigilanza

Perito in materia di previdenza professionale	Hewitt Associates SA Avenue Edouard-Dubois 20 2000 Neuchâtel	<a href="http://www.hewitt.ch">www.hewitt.ch</a>
Ufficio di controllo	Ernst & Young AG Belpstrasse 23 3001 Berna	<a href="http://www.ch.ey.com">www.ch.ey.com</a>
Autorità di vigilanza	Ufficio federale delle assicurazioni sociali UFAS Effingerstrasse 20 3003 Berna	<a href="http://www.bsv.admin.ch">www.bsv.admin.ch</a>
Investment Controlling	PPCmetrics AG Badenerstrasse 6, Casella postale 8021 Zurigo	<a href="http://www.ppcmetrics.ch">www.ppcmetrics.ch</a>
Global Custodian	J.P. Morgan (Svizzera) AG Dreikönigstrasse 21 8022 Zurigo	<a href="http://www.jpmorgan.com">www.jpmorgan.com</a>
	Credit Suisse Custody & Transaction Services Uetlibergstrasse 231 8070 Zurigo	<a href="http://www.credit-suisse.com">www.credit-suisse.com</a>

### 1.7 Datori di lavoro affiliati

La cerchia dei datori di lavoro che deve obbligatoriamente assicurare la previdenza professionale dei propri impiegati presso PUBBLICA o che può concludere con essa un contratto di affiliazione è definita esaustivamente nella legge su PUBBLICA (art. 4). Al 31.12.2008 l'istituto collettore PUBBLICA comprende 17 casse di previdenza indipendenti tra di loro, di cui la Cassa di previdenza della Confederazione costituisce la cerchia più importante di assicurati con 36'572 persone assicurate attive e 26'940 persone beneficiarie di rendite. La seconda cerchia in ordine di grandezza è la Cassa di previdenza del settore dei PF. Otto casse di previdenza rappresentano effettivi chiusi di aventi diritto alle rendite senza persone assicurate attive, di cui quattro senza datore di lavoro.

<b>Personne assicurate attive</b>	<b>31.12.2008</b>	<b>31.12.2007</b>
Confederazione	36'572	35'997
Organizzazioni affiliate	1'958	2'880
Settore dei PF	15'172	14'700
Istituto Federale della Proprietà Intellettuale	251	
Swissmedic	363	
Istituto Universitario Federale per la Formazione Professionale IUFFP	176	
Autorità federale di sorveglianza dei revisori ASR	26	
Dizionario storico della Svizzera (DSS)	38	
Fondo nazionale svizzero	165	
<b>Totale</b>	<b>54'721</b>	<b>53'577</b>

<b>Persone beneficiarie di rendite</b>	<b>31.12.2008</b>	<b>31.12.2007</b>
Confederazione	26'940	25'939
Persone assicurate facoltativamente (con inizio del diritto alla rendita dal 01.06.2003)	334	
Organizzazioni affiliate	863	2'731
Solo beneficiari di rendite delle organizzazioni affiliate	377	
Solo beneficiari di rendite della Confederazione	932	
Solo beneficiari di rendite del Fondo nazionale svizzero	13	
Settore dei PF	4'927	4'531
Solo beneficiari di rendite Swisscom		
Diritto alla rendita prima del 01.01.1999	7'682	7'847
Solo beneficiari di rendite RUAG		
Diritto alla rendita prima del 01.07.2001	2'970	3'102
Solo beneficiari di rendite SRG SSR idée suisse		
Diritto alla rendita prima del 01.01.2003	1'249	1'270
Solo beneficiari di rendite Amministrazione PUBBLICA (Società cooperativa svizzera dei cereali e dei formaggi CCF / Unione del commercio del formaggio / Butyra / Pro Radio / Stato maggiore delle Forze aeree)	83	
Istituto Federale della Proprietà Intellettuale	47	
Swissmedic	82	
Istituto Universitario Federale per la Formazione Professionale IUFFP	9	
Autorità federale di sorveglianza dei revisori ASR	0	
Dizionario storico della Svizzera (DSS)	10	
Fondo nazionale svizzero	30	
<b>Totale</b>	<b>46'548</b>	<b>45'420</b>

Dopo la fondazione delle proprie casse pensioni, Swisscom, SRG SSR idée suisse e RUAG, i beneficiari di rendite attribuiti ai suddetti datori di lavoro sono rimasti affiliati presso l'allora Cassa pensioni della Confederazione CPC. Fanno parte di questi effettivi chiusi anche altri beneficiari di rendite rimasti affiliati alla CPC rispettivamente a PUBBLICA al momento dell'uscita del loro datore di lavoro nonché gli ex assicurati facoltativamente. Questo trasferimento è il principale motivo per cui la quota di beneficiari di rendite è proporzionalmente elevata all'interno della Cassa.



## 2 Persone assicurate attive e beneficiarie di rendite

### 2.1 Persone assicurate attive

Nelle persone assicurate attive sono incluse le persone assicurate soltanto contro i rischi.

	31.12.2008	31.12.2007
Uomini	37'079	36'894
Donne	17'642	16'683
<b>Totale rapporti assicurativi attivi</b>	<b>54'721</b>	<b>53'577</b>

### 2.2 Rendite

	31.12.2008	31.12.2007
Rendite di vecchiaia	31'971	30'798
Rendite per i figli di beneficiari di rendite di vecchiaia	799	666
Rendite d'invalidità	2'020	2'147
Rendite per i figli di beneficiari di rendite d'invalidità	443	474
Rendite per il coniuge superstite / convivente superstite	10'911	10'896
Rendite per gli orfani	404	439
Rendite di vecchiaia transitorie	5'548	5'175
Rendite complementari AI	428	496
<b>Totale</b>	<b>52'524</b>	<b>51'091</b>

Nel 2008 si sono registrate complessivamente 2'137 nuove rendite di vecchiaia e rendite per i figli, 128 nuove rendite d'invalidità e rendite per i figli di beneficiari di rendite d'invalidità, nonché 649 nuove rendite per il coniuge superstite e rendite per gli orfani.

#### ● 3.1 Spiegazioni relative ai piani di previdenza

PUBLICA gestisce piani di previdenza separati per ogni cassa di previdenza. Il datore di lavoro assegna le persone assicurate ai piani di previdenza sulla base dei criteri oggettivi stabiliti nei regolamenti di previdenza. Le persone assicurate hanno la possibilità, effettuando contributi volontari di risparmio, di aumentare ulteriormente il loro avere di vecchiaia personale e in tal modo raggiungere una rendita di vecchiaia o una prestazione di uscita più elevata al momento dell'uscita dalla cassa di previdenza.

#### ● 3.2 Finanziamento, metodo di finanziamento

PUBLICA è un istituto collettore autonomo e gestisce 17 casse di previdenza indipendenti tra di loro. Il suo finanziamento attuariale delle singole casse di previdenza si basa sul cosiddetto sistema di capitalizzazione. Le entrate sono costituite dai contributi di risparmio, dai premi per il rischio, dalle prestazioni di libero passaggio provenienti dalla precedente cassa pensioni e dalle somme di riscatto pagate dagli assicurati stessi, nonché dai redditi patrimoniali. Nei singoli regolamenti di previdenza sono stabiliti l'ammontare dei contributi di risparmio e un eventuale contributo di rischio degli impiegati.

Dopo il passaggio al primato dei contributi l'azienda PUBLICA è finanziata con i costi amministrativi fatturati al datore di lavoro. Tali costi sono stati stabiliti con le casse di previdenza nel Service level agreement prestazioni. Ulteriori prestazioni sono fatturate in aggiunta secondo tariffe prestabilite.

#### ● 3.3 Ulteriori informazioni sull'attività di previdenza

Conformemente all'articolo 3 capoverso 2 della legge su PUBLICA, il Consiglio federale può affidare a PUBLICA altri compiti, sempre che questi abbiano un nesso materiale con quelli previsti nella legge precitata; la Confederazione assume le relative spese. In questo senso, su incarico della Confederazione, PUBLICA gestisce ad esempio il regime delle rendite di vecchiaia dei membri del Consiglio federale e degli altri magistrati. Queste prestazioni non sono finanziate secondo il sistema di capitalizzazione, ma sono fatturate costantemente alla Confederazione e non gravano pertanto sul conto annuale di PUBLICA.

### ● 4.1 Conferma della presentazione dei conti secondo le raccomandazioni contabili Swiss GAAP RPC 26

Il conto annuale della Cassa pensioni della Confederazione PUBBLICA adempie le esigenze formali concernenti la struttura del bilancio, il conto di esercizio e l'allegato, come pure le esigenze materiali della LPP (Swiss GAAP RPC 26). Il bilancio evidenzia la situazione finanziaria effettiva e contiene tutte le informazioni necessarie alla sua valutazione.

### ● 4.2 Principi di contabilità e di valutazione

La contabilità, l'allestimento del bilancio e la valutazione sono effettuati secondo le prescrizioni del Codice delle obbligazioni (CO) e della legge federale del 25.06.1982 sulla previdenza professionale per la vecchiaia, i superstiti e l'invalidità (LPP e Swiss GAAP RPC 26).

I titoli, le valute, gli investimenti diretti in immobili e i prestiti a collettività di diritto pubblico sono iscritti nel bilancio al valore di mercato. Ogni anno tutti gli immobili sono valutati nuovamente secondo il metodo Discounted-Cash-Flow (metodo DCF). Il potenziale di reddito di un immobile è pertanto calcolato sulla base delle entrate e uscite future. I flussi di pagamento che ne risultano corrispondono ai cash flow netti attuali e preventivati, dedotti tutti i costi non trasferibili ai locatari. I flussi annui di pagamento sono scontati alla data di valutazione. Il tasso d'interesse applicato è stabilito in base alla remunerazione delle obbligazioni della Confederazione a lungo termine, cui si aggiunge un supplemento di rischio specifico degli immobili. Quest'ultimo tiene conto dei rischi di mercato e della liquidità inferiore di un immobile rispetto a un'obbligazione della Confederazione. I tassi di sconto variano a seconda della microsituazione e della macrosituazione, nonché del segmento immobiliare. Gli immobili in costruzione sono iscritti nel bilancio in funzione dei costi generati conformemente all'avanzamento dei lavori di costruzione. Al termine dei lavori di costruzione, essi sono trasferiti nel portafoglio immobiliare e stimati nell'ambito della valutazione annuale.

Le ipoteche, la liquidità e gli averi presso la Confederazione sono registrati a bilancio al loro valore nominale.

I principi di valutazione, di contabilità e di presentazione dei conti non hanno subito modifiche rispetto alla chiusura dei conti al 31.12.2007.

### 5.1 Genere di copertura dei rischi, riassicurazioni

PUBLICA è un istituto collettore autonomo diviso in casse di previdenza indipendenti tra di loro. Essa non ha concluso alcuna riassicurazione per coprire i rischi attuariali. Le singole casse di previdenza in fatto di rischi attuariali sono autonome (Cassa di previdenza della Confederazione e Cassa di previdenza del settore dei PF) oppure integralmente o parzialmente riassicurate presso l'istituto collettore PUBLICA. Per tutelarsi da fluttuazioni attuariali, PUBLICA (in funzione di riassicuratore) e le singole casse di previdenza hanno costituito adeguati accantonamenti (vedi n. 5.6).

### 5.2 Evoluzione del capitale di previdenza per gli assicurati attivi

La voce di bilancio relativa al capitale di previdenza per gli assicurati attivi è comprensiva dei capitali di copertura per gli assicurati attivi per complessivi CHF 9.857 miliardi (anno precedente: CHF 10.223 mia.). La tabella seguente indica l'evoluzione del capitale di previdenza (senza gli accantonamenti per longevità) degli assicurati attivi durante il periodo in rassegna. Poiché l'anno precedente ha avuto luogo il cambiamento di primato (passaggio dal primato delle prestazioni a quello dei contributi), non è possibile un diretto confronto e così la colonna relativa all'anno 2007 rimane vuota.

	in CHF 31.12.2008	in CHF 31.12.2007
Stato del capitale di previdenza al 01.01.	10'223'258'638.65	
Evoluzione del capitale di previdenza al 31.12.	-366'367'617.60	
<b>Totale del capitale di previdenza per persone assicurate attive</b>	<b>9'856'891'021.05</b>	
<b>Numero dei rapporti assicurativi</b>	<b>54'721</b>	

L'importo minimo secondo l'articolo 17 della legge sul libero passaggio è considerato nel calcolo del capitale di previdenza. Il capitale di previdenza corrisponde pertanto alle prestazioni di uscita regolamentari alle date indicate.

Il saldo del volume del capitale di previdenza degli assicurati attivi si è ridotto di CHF 366.4 milioni rispetto all'anno precedente. Questa riduzione è principalmente riconducibile al fatto che le persone assicurate in età di pensionamento hanno beneficiato delle vecchie condizioni prima del cambiamento di primato al 01.07.2008 e sono andate in pensione. Il capitale di previdenza ridotto si trova di conseguenza alla pagina dei beneficiari di rendite.

### 5.3 Somma degli averi di vecchiaia secondo la LPP

	in CHF 31.12.2008	in CHF 31.12.2007
<b>Avere di vecchiaia totale secondo la LPP (conti testimone)</b>	<b>3'594'401'647.55</b>	<b>3'585'718'422.00</b>
Interesse minimo LPP, fissato dal Consiglio federale	2.75%	2.5%

Oltre ai capitali di previdenza per le persone assicurate attive, PUBBLICA gestisce l' avere di vecchiaia prescritto dalla legge quale conto testimone, secondo le disposizioni della LPP. In tal modo si garantisce il sicuro adempimento delle prestazioni minime secondo la LPP. Gli averi di vecchiaia dichiarati sono contenuti nel capitale di previdenza degli assicurati attivi.

### 5.4 Evoluzione del capitale di previdenza per i beneficiari di rendite

	in CHF 31.12.2008	in CHF 31.12.2007
Stato del capitale di previdenza al 01.01.	18'193'599'705.00	18'087'115'808.00
Variazione del capitale di previdenza	1'509'621'302.00	106'483'897.00
<b>Totale del capitale di previdenza dei beneficiari di rendite al 31.12.</b>	<b>19'703'221'007.00</b>	<b>18'193'599'705.00</b>
Numero di rendite (dettaglio, vedi n. 2.2)	52'524	51'091

Il capitale di previdenza delle persone beneficiarie di rendite, che corrisponde al valore in contanti delle rendite correnti e delle relative rendite future, è aumentato di circa CHF 1.5 miliardi rispetto all'anno precedente. Da un lato questo aumento è

riconducibile all'effetto dovuto al cambiamento di primato descritto alla cifra 5.2. D'altro canto, tramite la riduzione del tasso tecnico d'interesse dell'effettivo delle rendite (finanziato con versamenti unici della Confederazione di CHF 950 milioni) e tramite lo scioglimento dell'accantonamento per effettivi chiusi delle rendite di CHF 121.6 milioni.

● **5.5 Risultati dell'ultima perizia attuariale**

Si rimanda all'attestato del 31.12.2008 del perito riconosciuto in materia di previdenza professionale (n. 12).

● **5.6 Basi tecniche e accantonamenti tecnici**

Gli impegni della Cassa pensioni sono stati calcolati secondo i principi e le direttive della Camera svizzera degli esperti di casse pensioni e dell'Associazione svizzera degli attuari (Schweizerische Vereinigung für Versicherungsmathematiker) emessi all'attenzione degli esperti in materia di previdenza professionale. Diversamente dall'anno precedente (EVK 2000, 4%), i calcoli si fondano sulle basi tecniche EVK 2000 al tasso d'interesse tecnico del 3.5% per le casse di previdenza attive, rispettivamente sulle basi tecniche EVK 2000 al tasso d'interesse tecnico del 3% per le casse di previdenza chiuse. Inoltre le possibilità di diventare invalidi sono ponderate con l'80% del loro valore a causa delle esperienze di PUBBLICA relative ai danni.

**Accantonamenti tecnici consolidati**

<b>Casse di previdenza</b>	<b>in CHF 31.12.2008</b>	<b>in CHF 31.12.2007</b>
Accantonamento per l'aliquota di conversione di persone assicurate attive	394'275'640.00	0.00
Accantonamento per la longevità nelle rendite	793'657'408.00	0.00
Accantonamento per sinistri pendenti	189'465'985.00	0.00
Accantonamento per decesso e invalidità	58'369'000.00	0.00
Accantonamento per garanzie (cambiamento di primato)	348'037'083.00	0.00
Accantonamento per indennità di rincaro e costi amministrativi	27'326'959.13	0.00
<b>Totale accantonamenti tecnici</b>		
<b>casse di previdenza</b>	<b>1'811'132'075.13</b>	<b>0.00</b>

<b>Istituto collettore</b>	<b>in CHF 31.12.2008</b>	<b>in CHF 31.12.2007</b>
Accantonamento per longevità	0.00	972'849'232.00
Accantonamento per sinistri pendenti PUBBLICA	0.00	241'500'000.00
Accantonamento per perdite su pensionamenti anticipati	0.00	100'000'000.00
Accantonamento per il capitale di copertura delle donne affiliate con garanzia dei diritti	0.00	5'100'000.00
Accantonamento per effettivi chiusi di aventi diritto alle rendite	0.00	121'600'000.00
Accantonamento per sinistri pendenti dell'istituto collettore	2'503'680.63	0.00
Accantonamento per decesso e invalidità (istituto comune)	0.00	137'700'000.00
Accantonamento per decesso e invalidità	15'156'000.00	0.00
Accantonamento per tariffazione	67'403'000.00	0.00
Accantonamento per garanzie (cambiamento di primato)	0.00	350'000'000.00
Accantonamento per casi di rigore	28'301'299.97	28'301'299.97
<b>Totale accantonamenti tecnici istituto collettore</b>	<b>113'363'980.60</b>	<b>1'957'050'531.97</b>
<b>Totale accantonamenti tecnici</b>	<b>1'924'496'055.73</b>	<b>1'957'050'531.97</b>

Gli accantonamenti e le riserve iscritti nel bilancio si basano sul regolamento concernente gli accantonamenti e le riserve di PUBBLICA elaborato dalla Commissione della cassa con l'assistenza del perito in materia di previdenza professionale (Hewitt Associates), dell'investment controller (PPCmetrics) e dell'ufficio di controllo esterno (Ernst & Young).

Rispetto all'anno precedente gli accantonamenti tecnici sono diminuiti di CHF 33 milioni.

#### 5.6.1 Accantonamenti tecnici delle casse di previdenza

##### 5.6.1.1 Accantonamento per l'aliquota di conversione di persone assicurate attive

Per potere tener conto nelle future promesse di prestazioni dell'aumento dell'aspettativa di vita, il tasso di conversione deve essere ridotto periodicamente. Le rendite di vecchiaia correnti sono considerate rendite garantite. Affinché

l'attuazione pratica della riduzione possa procedere in modo possibilmente costante, lo scopo dell'accantonamento per l'aliquota di conversione deve essere quello di aiutare ad arrestare parzialmente o del tutto le conseguenze sfavorevoli sulle prestazioni future delle persone assicurate attive.

#### ● 5.6.1.2 Accantonamento per la longevità nelle rendite

Per quanto l'evoluzione dell'aspettativa di vita nel tempo non sia riflessa nelle basi tecniche utilizzate (tavola periodica), bisogna intraprendere provvedimenti per potere erogare le prestazioni promesse anche su un arco di tempo prolungato. Per i beneficiari di rendite è quindi costituito un accantonamento per longevità.

#### ● 5.6.1.3 Accantonamento per sinistri pendenti

I premi di rischio sono calcolati secondo principi attuariali in modo da coprire le spese correnti dei nuovi casi d'invalidità e di decesso. Nel settore dell'invalidità possono tuttavia passare diversi anni tra l'insorgere del caso di assicurazione e la liquidazione definitiva. Per l'ulteriore elaborazione di questi casi devono essere costituiti degli accantonamenti, la cui entità viene determinata ogni anno in funzione dell'evoluzione concreta dei sinistri nel corso degli anni scorsi e del premio di rischio durante gli ultimi due anni. Pertanto il valore dell'accantonamento al 31.12.2008 è stato fissato a CHF 189.5 milioni. Il fatto di prendere in considerazione per la prima volta l'evoluzione effettiva dei sinistri nel corso degli anni scorsi consente di sciogliere una parte dell'accantonamento dell'anno precedente (CHF 241.5 milioni). Ciò spiega la riduzione di circa CHF 52 milioni.

#### ● 5.6.1.4 Accantonamento per decesso e invalidità

I casi di decesso e invalidità che si verificano nell'arco di un anno e i capitali di copertura necessari per il pagamento delle prestazioni regolamentari sono calcolati mediante le basi tecniche EVK 2000. Gli accantonamenti per decesso e invalidità devono attenuare le inattese conseguenze finanziarie negative dell'evoluzione dei sinistri. Questi accantonamenti sono assegnati solo a casse di previdenza che coprono totalmente o parzialmente i rischi di decesso e invalidità e di conseguenza che sono esposte al rischio di fluttuazione.

● **5.6.1.5 Accantonamento per garanzie (cambiamento di primato)**

L'accantonamento per garanzie (cambiamento di primato) serve a finanziare quelle parti delle rendite che si formano in base all'articolo 25 della legge su PUBBLICA (garanzia statica dei diritti acquisiti). Nei primi sei mesi dalla sua costituzione, l'accantonamento è stato utilizzato solo in modo ridotto, poiché nel secondo semestre del 2008 sono state registrate poche nuove persone aventi diritto alle rendite. Questo in seguito all'effetto di panico dell'ultima ora relativo ai pensionamenti prima del 01.07.2008 (cambiamento di primato).

● **5.6.1.6 Accantonamento per indennità di rincarò e costi amministrativi**

Per certi effettivi di rendite non vi è più un datore di lavoro che si assume i futuri costi amministrativi. Pertanto l'accantonamento per indennità di rincarò e costi amministrativi serve al finanziamento dei futuri costi amministrativi nonché delle eventuali indennità di rincarò. Inoltre è assegnato a determinati effettivi delle rendite nella Cassa di previdenza «Solo beneficiari di rendite Amministrazione PUBBLICA». Prima del 01.07.2008 l'accantonamento veniva gestito come riserva per contributi del datore di lavoro.

● **5.6.2 Accantonamenti tecnici dell'istituto collettore**

● **5.6.2.1 Accantonamento per longevità**

Con il passaggio all'istituto collettore l'accantonamento per longevità è stato suddiviso proporzionalmente alla parte relativa del capitale di copertura sulle singole casse di previdenza. Lì ha avuto luogo la ripartizione in accantonamento per tasso di conversione di persone assicurate attive rispettivamente in accantonamento per longevità di beneficiari di rendite.

● **5.6.2.2 Accantonamento per sinistri pendenti**

L'accantonamento per sinistri pendenti è gestito ora anche a livello delle casse di previdenza.

● **5.6.2.3 Accantonamento per perdite su pensionamenti anticipati**

Con il passaggio al primato dei contributi è stato risolto un problema essenziale del piano di base (primato delle prestazioni). Infatti ora non possono più formarsi rendite che non sono finanziate integralmente e che, di conseguenza, sono a carico dell'intero collettivo di assicurati. Pertanto decade la necessità di un tale accantonamento.

● **5.6.2.4 Accantonamento per il capitale di copertura delle donne affiliate con garanzia dei diritti di organizzazioni affiliate**

Grazie al cambiamento di primato la ripartizione dei costi è stata stabilita in modo definitivo.

● **5.6.2.5 Accantonamento per effettivi chiusi di aventi diritto alle rendite**

L'accantonamento per effettivi chiusi di aventi diritto alle rendite dell'ordine di CHF 121.6 milioni è stato computato il 01.07.2008 nei costi della riduzione del tasso d'interesse tecnico per i beneficiari di rendita (vedi cifra 5.4).

● **5.6.2.6 Accantonamento per sinistri pendenti dell'istituto collettore**

I casi di assicurazione delle casse di previdenza che sono integralmente o parzialmente riassicurate presso l'istituto collettore relativi al periodo a partire dal cambiamento di primato sono a carico dell'istituto collettore. Pertanto è necessario, analogamente all'accantonamento alla cifra 5.6.1.3, anche un accantonamento a livello dell'istituto collettore che sarà alimentato mediante il premio di rischio delle casse di previdenza riassicurate.

● **5.6.2.7 Accantonamento per decesso e invalidità**

Conformemente all'accantonamento per sinistri pendenti dell'istituto collettore occorre formare analogamente a quello per decesso e invalidità menzionato alla cifra 5.6.1.4 anche un accantonamento a livello dell'istituto collettore.

● **5.6.2.8 Accantonamento per tariffazione**

Grazie all'accantonamento per tariffazione, l'istituto collettore dispone di un tempo di reazione per l'adattamento di premi in caso di un errore di base attuariale.

● **5.6.2.9 Accantonamento per garanzie (cambiamento di primato)**

Con il passaggio all'istituto collettore l'accantonamento per garanzie (cambiamento di primato) è stato suddiviso tra le singole casse di previdenza proporzionalmente alla parte rispettiva delle persone aventi diritto alla garanzia.

● **5.6.2.10 Accantonamento per casi di rigore**

Le condizioni per la concessione di prestazioni facoltative della Cassa pensioni sono stabilite dal regolamento per i casi di rigore. Nel 2008 non sono state presentate richieste di prestazioni conformi a detti requisiti. Per questo motivo l'accantonamento per casi di rigore è stato mantenuto allo stato dell'anno precedente.

5.7 Grado di copertura ai sensi dell'articolo 44 OPP 2

Il grado di copertura ai sensi dell'articolo 44 OPP 2 risulta dal rapporto tra il patrimonio disponibile per la copertura degli obblighi attuariali e il capitale attuariale di previdenza della Cassa (inclusi gli accantonamenti attuariali).

	in CHF 31.12.2008	in CHF 31.12.2007
Capitali di previdenza necessari e accantonamenti tecnici	31'484'608'083.78	30'373'908'875.62
Riserva di fluttuazione	0.00	2'032'796'837.18
Fondi liberi	0.00	0.00
Fondi disponibili per la copertura degli impegni regolamentari	30'168'045'248.46	32'406'705'712.80
<b>Grado di copertura attuariale</b> (fondi disponibili in % di quelli necessari)	<b>95.8%</b>	<b>106.7%</b>

Si vedano a titolo complementare le considerazioni sul grado di copertura economico alla cifra 9.1.

5.8 Risultato del rischio di decesso e invalidità dell'istituto collettore  
PUBBLICA per il periodo dal 01.07.2008 al 31.12.2008

Le casse di previdenza con un effettivo di persone assicurate attive proporzionalmente esiguo sono integralmente o parzialmente riassicurate presso l'istituto collettore. Come previsto, non sono stati registrati casi di assicurazione durante questo breve periodo per queste casse di previdenza: ciò influisce positivamente sulla formazione dell'accantonamento descritto alla cifra 5.6.2.6. I premi di rischio complessivi per un totale di CHF 1.86 milioni sono quindi stati assegnati all'accantonamento. A ciò si aggiungono CHF 0.65 milioni dell'accantonamento per sinistri pendenti a seguito dell'uscita del Fondo nazionale svizzero da PUBBLICA.



Al fine di mantenere costante il grado di copertura ai sensi della OPP 2, nel 2008 gli investimenti del patrimonio di PUBBLICA avrebbero dovuto conseguire un rendimento di circa il 3.7%. Un obiettivo, questo, che non può essere raggiunto tramite investimenti privi di rischio. Occorre pertanto considerare rischi e fluttuazioni di valore. Forti ribassi passeggeri sui mercati finanziari sono normali, tuttavia è impossibile prevedere il momento in cui si verificano, la loro durata e la loro portata. La strategia d'investimento di PUBBLICA è stabilita in modo che PUBBLICA possa superare un'annata negativa senza dovere modificare la sua strategia d'investimento a seguito della capacità ridotta di rischio. In caso contrario sussisterebbe il rischio di un comportamento prociclico, ovvero ridurre dopo la crisi i rischi nel portafoglio, beneficiando invece meno della successiva ripresa.

Il 2008 è stato caratterizzato da un inasprimento e da un'espansione della crisi finanziaria nonché da un peggioramento della situazione economica in tutte le regioni. Le aspettative di utile e di crescita sono state e sono rivedute costantemente verso il basso, il clima di fiducia delle imprese e dei consumatori è in calo. Dalla collaborazione tra la crisi finanziaria e il peggioramento della situazione macroeconomica risultano una vera e propria spirale verso il basso e una recessione globale.

### 6.1 Organizzazione dell'attività d'investimento, regolamento d'investimento

La filosofia d'investimento di PUBBLICA mira ad assorbire sistematicamente, tramite un'ampia diversificazione dell'attivo fisso, i premi di rischio parzialmente correlati di diverse fonti (ad es. rischi legati ad azioni, tassi d'interesse, crediti e liquidità). A tale scopo PUBBLICA investe soprattutto in modo passivo o conforme agli indici. I singoli prodotti sono scelti in modo che il loro profilo di rischio/reddito sia chiaro quanto il loro influsso sul profilo di rischio/reddito dell'attivo fisso. PUBBLICA non ha pertanto risentito direttamente della crisi creditizia. La responsabilità sull'attuazione della strategia d'investimento e le decisioni tattiche – scostamenti temporanei dalle ponderazioni della strategia d'investimento allo scopo di generare un valore aggiunto rispetto alla strategia – spetta alla divisione Amministrazione di patrimoni di PUBBLICA.

Gli investimenti azionari sono effettuati in modo passivo e riproducono l'evoluzione del mercato. Tutti i portafogli azionari sono gestiti da specialisti esterni. I portafogli di obbligazioni sono gestiti attivamente dall'Asset Management di PUBBLICA e da specialisti esterni, in funzione degli indici d'investimento. Gli investimenti immobiliari sono effettuati tramite investimenti diretti in Svizzera.

I seguenti istituti sono incaricati di amministrare il patrimonio di PUBLICA al 31.12.2008:

#### Asset Manager

Mandato	Gestore patrimoniale	Stile d'investimento
Obbligazioni CHF	PUBLICA Asset Management	Aderente all'indice
Obbligazioni EUR	PUBLICA Asset Management	Aderente all'indice
Obbligazioni EUR	Swisscanto	Aderente all'indice
Obbligazioni Europa ex EUR	PUBLICA Asset Management	Aderente all'indice
Obbligazioni USD	PUBLICA Asset Management	Aderente all'indice
Obbligazioni USD	Swisscanto	Aderente all'indice
Copertura valutaria		
Obbligazioni in valuta estera	Record Currency Management	Passivo
Ipotecche	Ipotecche PUBLICA	Investimenti diretti
Azioni Svizzera	Credit Suisse Asset Management	Passivo
Azioni Svizzera	Pictet Asset Management	Passivo
Azioni mondo		
Paesi industrializzati	Credit Suisse Asset Management	Passivo
Azioni mondo		
Paesi industrializzati	Barclay Global Investors	Passivo
Copertura valutaria		
Azioni mondo	Russell Investment	Passivo
Immobili Svizzera	PUBLICA Asset Management	Investimenti diretti

PUBLICA esercita i propri diritti di voto alle assemblee generali di società anonime quotate in Svizzera tenendo conto degli interessi a lungo termine degli azionisti. All'estero, i diritti di voto non sono di principio esercitati. Essa non fornisce informazioni sui suoi voti nel singolo caso.

6.2 Ricorso all'estensione delle possibilità d'investimento con i risultati del rapporto (art. 59 OPP 2)

Conformemente al regolamento d'investimento, PUBBLICA si è avvalsa del diritto di estendere le possibilità d'investimento ai sensi dell'articolo 59 OPP 2. La fascia dei debitori stranieri secondo l'articolo 55d OPP 2 è superata. Gli investimenti all'estero e in obbligazioni in franchi svizzeri costituiscono una possibilità adeguata di aumentare, tramite diversificazione, i redditi patrimoniali a lungo termine, senza perciò dover assumere rischi d'investimento sensibilmente più elevati. Questa estensione è stata considerata conforme alla legge dagli esperti in materia di previdenza professionale e dall'ufficio di controllo. La sicurezza ai sensi dell'articolo 50 OPP 2 è garantita. La proposta corrispondente della divisione Asset Management è stata approvata dalla Commissione della cassa.

6.3 Obiettivi e calcolo della riserva di fluttuazione

La riserva di fluttuazione è costituita da due parti: la riserva per il tasso d'interesse tecnico e la riserva di fluttuazione degli investimenti patrimoniali.

	in CHF 31.12.2008	in CHF 31.12.2007
Riserva per tasso d'interesse tecnico al 01.01.	705'108'553.71	1'192'724'290.30
Riserva di fluttuazione al 01.01.	1'327'688'283.47	1'475'056'230.19
<b>Totale delle riserve di fluttuazione al 01.01.</b>	<b>2'032'796'837.18</b>	<b>2'667'780'520.49</b>
Variazione della riserva per tasso d'interesse tecnico a carico del conto di esercizio		
	-705'108'553.71	-487'615'736.59
Variazione delle riserve di fluttuazione a carico del conto di esercizio		
	-1'327'688'283.47	-147'367'946.72
Riserva per tasso d'interesse tecnico al 31.12.	0.00	705'108'553.71
Riserva di fluttuazione al 31.12.	0.00	1'327'688'283.47
<b>Totale delle riserve di fluttuazione al 31.12.</b>	<b>0.00</b>	<b>2'032'796'837.18</b>
Obiettivo della riserva per tasso d'interesse tecnico		
	2'175'557'930.00	2'419'600'000.00
Obiettivo della riserva di fluttuazione		
	4'722'691'213.00	4'556'000'000.00
<b>Totale degli obiettivi</b>	<b>6'898'249'143.00</b>	<b>6'975'600'000.00</b>
Deficit della riserva per tasso d'interesse tecnico		
	-2'175'557'930.00	-1'714'491'446.29
Deficit della riserva di fluttuazione		
	-4'722'691'213.00	-3'228'311'716.53

La costituzione e lo scioglimento delle riserve per il tasso d'interesse tecnico e di fluttuazione avvengono sempre in modo sincronico; in altre parole, entrambe le riserve registrano costantemente lo stesso livello percentuale di raggiungimento riferito al loro obiettivo. In ragione della perdita subita nel 2008, alla fine dello stesso anno la riserva di fluttuazione e la riserva per il tasso d'interesse tecnico sono state sciolte. Gli obiettivi di entrambe le riserve figurano nella tabella e corrispondono ai deficit delle riserve, ovvero registrano un livello di raggiungimento del 0% (anno precedente 29.14%).

#### ● 6.3.1 Riserva per il tasso d'interesse tecnico

È possibile che in singoli o addirittura in tutti i periodi, i tassi di mercato privi di rischio si scostino dal tasso d'interesse tecnico stabilito in modo unitario e su un orizzonte temporale più lungo. Se per le differenti durate i tassi d'interesse di mercato privi di rischio sono parzialmente o del tutto inferiori all'interesse tecnico stabilito, la Cassa deve far fronte a impegni economici potenzialmente più importanti. La riserva per il tasso d'interesse tecnico dovrebbe frenare almeno in parte il rischio economico di fluttuazione e, se del caso, finanziare la necessaria diminuzione del tasso d'interesse tecnico.

Secondo il regolamento concernente gli accantonamenti e le riserve di PUBBLICA l'obiettivo della riserva è pari al 50% della differenza tra l'ammontare degli impegni calcolati in base all'attuale interesse tecnico del 3.5% per le casse di previdenza attive e del 3% per le casse di previdenza chiuse, rispetto all'ammontare degli impegni calcolati con un tasso d'interesse privo di rischio.

#### ● 6.3.2 Riserva di fluttuazione

La riserva di fluttuazione deve garantire che i rischi d'investimento per l'adempimento degli obiettivi di rendimento a lungo termine possano essere sopportati. Il valore obiettivo di questa riserva dipende dalla capacità di rischio e di reddito della strategia d'investimento, dal livello di sicurezza perseguito e dalla durata considerata. Il valore obiettivo minimo è fissato per il momento al 15% della somma dei capitali di previdenza e degli accantonamenti tecnici.

#### 6.4 Rappresentazione del patrimonio secondo categorie d'investimento

Il patrimonio è suddiviso nelle seguenti categorie, dove peraltro i rischi di cambio risultanti dagli investimenti obbligazionari internazionali sono garantiti mediante le operazioni in divise. Con l'introduzione della nuova strategia d'investimento al 01.07.2008 abbiamo adeguato la contabilità titoli alle nuove esigenze.

	in CHF 31.12.2008	in CHF 31.12.2007
<b>Liquidità e crediti</b>	<b>606'476'894.85</b>	<b>1'413'060'718.10</b>
Liquidità	419'665'047.52	897'845'780.59
Crediti Confederazione	0.00	378'767'301.83
Crediti	186'811'847.33	136'447'635.68
<b>Obbligazioni</b>	<b>20'551'300'751.72</b>	<b>21'204'774'818.57</b>
Obbligazioni CHF	14'688'213'609.33	15'039'079'482.40
Obbligazioni Europa	3'825'391'451.64	4'261'094'027.99
Obbligazioni USD	2'037'695'690.75	1'904'601'308.18
<b>Azioni</b>	<b>5'885'131'273.57</b>	<b>6'668'252'856.79</b>
Azioni Svizzera	2'080'140'373.83	2'367'615'136.52
Azioni Europa	1'783'452'582.04	1'340'032'649.50
Azioni Nordamerica	1'577'135'670.46	2'241'227'013.70
Azioni Pacifico	444'402'647.24	719'378'057.07
<b>Ipoteche</b>	<b>1'366'193'288.55</b>	<b>1'456'092'587.40</b>
<b>Immobili</b>	<b>1'853'079'332.35</b>	<b>1'743'620'662.80</b>
<b>Investimenti patrimoniali</b>	<b>30'262'181'541.04</b>	<b>32'485'801'643.66</b>

##### 6.4.1 Liquidità

Rispetto all'anno precedente la liquidità è diminuita.

##### 6.4.2 Crediti Confederazione

La convenzione di ammortamento tra la Confederazione Svizzera e PUBLICA concernente gli averi di PUBLICA presso la Confederazione (già debito risultante dal disavanzo) prevedeva un ammortamento mensile in tranches prestabilite di 200 milioni. Le ultime due tranches di CHF 200 milioni e di CHF 178.7 milioni sono state versate per l'ultima volta a gennaio, rispettivamente a febbraio. La convenzione di ammortamento si è conclusa con questi versamenti. L'interesse del 4% non è computato nel capitale, ma versato a PUBLICA.

#### 6.4.3 Crediti

Con un totale di CHF 84.6 milioni i conto correnti dei datori di lavoro e i debitori di contributi costituiscono una delle principali componenti singole della rubrica Crediti. I contributi degli impiegati e dei datori di lavoro sono fatturati di volta in volta a fine mese. Il 31.12.2008 i contributi per il mese di dicembre erano dovuti, ma non ancora pagati. Altre componenti rilevanti di questa rubrica: rimborsi dell'imposta preventiva nei confronti dell'Amministrazione federale delle contribuzioni (CHF 44.8 mio.), debiti risultanti dal disavanzo di talune organizzazioni affiliate (CHF 10.5 mio.).

#### 6.4.4 Obbligazioni

Nonostante la riduzione quantitativa la quota delle obbligazioni negli investimenti patrimoniali è leggermente aumentata dal 65.3% al 67.9%. Questa circostanza rispecchia la compensazione della sottoponderazione negli immobili e la valutazione prudente dei mercati azionari.

#### 6.4.5 Azioni

Il peso delle azioni nel portafoglio è stato mantenuto vicino al minimo tattico conformemente alla strategia d'investimento, a causa del peggioramento continuo della valutazione dell'andamento generale dell'economia e dello sviluppo degli utili delle imprese.

#### 6.4.6 Ipoteche

Al 31.12.2008 il saldo dei singoli mutui ipotecari ammontava a CHF 1.171 miliardi. Sono stati concessi mutui ipotecari per CHF 194.5 milioni a cooperative di costruzione.

#### 6.4.7 Immobili

PUBLICA detiene un portafoglio immobiliare di costruzioni abitative e commerciali in tutta la Svizzera. Questo portafoglio è ancora in fase di allestimento e dovrà raggiungere un obiettivo di circa CHF 3 miliardi. Il 31.12.2008 il valore attuale di questo portafoglio (incl. gli immobili in costruzione e progetti) ammontava a CHF 1.853 miliardi (fine 2007: 1.744 mia.).

#### 6.4.8 Strategia d'investimento

La nuova strategia d'investimento è entrata in vigore il 01.07.2008, con la nuova legge su PUBBLICA. Il passaggio dalla strategia precedente a quella nuova è stato portato a termine gradualmente per categoria d'investimento, ponendo, a causa dell'influsso su una categoria d'investimento, le priorità sul profilo di rischio e di reddito del portafoglio complessivo. Per le singole fasi viene definita una strategia pro rata che serve alla valutazione del portafoglio. Ad eccezione degli immobili e delle obbligazioni svizzere ed europee, le fasce tattiche di fluttuazione sono rispettate. La sottoponderazione degli immobili non si può influenzare a corto termine e sarà compensata dalle sottoponderazioni delle obbligazioni Svizzera ed Europa.

Categoria d'investimento	31.12.2008	Strategia d'investimento	Strategia di transizione pro rata	Minimo pro rata	Massimo pro rata
Valore nominale	74.29%	56.00%	67.00%	61.00%	76.00%
Mercato monetario	1.32%	0.00%	2.00%	0.00%	8.00%
Obbligazioni Svizzera	48.87%	32.00%	45.50%	42.50%	48.50%
Obbligazioni Europa	12.73%	9.00%	8.90%	6.00%	12.00%
Obbligazioni USD	6.78%	6.00%	6.10%	3.00%	9.00%
Obbligazioni Asia	-	2.00%	-	-	-
Ipotecche	4.59%	4.50%	4.50%	0.00%	6.00%
Titoli di stato					
Paesi emergenti	-	2.50%	-	-	-
Azioni	19.57%	24.00%	23.00%	19.00%	27.00%
Azioni Svizzera	6.89%	5.00%	8.00%	6.00%	10.00%
Azioni Europa	5.94%	7.00%	7.00%	5.00%	9.00%
Azioni Nordamerica	5.26%	6.00%	6.00%	4.00%	8.00%
Azioni Pacifico	1.48%	2.00%	2.00%	1.00%	3.00%
Azioni Paesi emergenti	-	4.00%	-	-	-
Materie prime	-	5.00%	-	-	-
Immobili	6.14%	15.00%	10.00%	8.00%	12.00%
Immobili Svizzera	6.14%	10.00%	10.00%	8.00%	12.00%
Immobili Estero	-	5.00%	-	-	-



### 6.5 Strumenti finanziari derivati correnti (aperti)

Al 31.12.2008 esistevano le seguenti voci aperte su derivati:

	Valuta	Valore positivo di sostituzione in CHF	Valore negativo di sostituzione in CHF	Volume netto dei contratti in CHF
Swap di interessi	CHF	15'287'300	0	210 mio.
Operazioni a termine su divise	CHF	290'987'586	-12'716'338	-5.5 mia.
Futures su azioni	CHF	853'205	-121'499	41 mio.

Gli swap di tassi d'interesse sono utilizzati per controllare i rischi dovuti ai tassi d'interesse. I futures servono alla tutela dei dividendi contenuti già negli indici azionari, ma non ancora registrati. Le coperture indispensabili sono disponibili sotto forma di liquidità e di investimenti prossimi alla liquidità. È quindi escluso un effetto leva sul patrimonio complessivo.

Le operazioni a termine su divise servono alla tutela strategica dei rischi di corso del cambio delle obbligazioni in valuta estera e riducono il rischio del patrimonio complessivo.

### 6.6 Securities Lending

PUBLICA ha concluso con le banche di deposito JP Morgan e Credit Suisse un contratto di securities lending (prestito di valori mobiliari), che le conferisce il diritto di voto all'assemblea generale della società anonima svizzera, escludendo le relative azioni dal securities lending immediatamente prima e durante le assemblee generali. Il 31.12.2008 erano stati prestati titoli per un totale di CHF 614'279'783 (31.12.2007: CHF 8'997'464'100), garantiti da un deposito cauzionale.

## 6.7 Spiegazioni relative al risultato netto degli investimenti patrimoniali

Il risultato globale netto degli investimenti patrimoniali è composto dei singoli risultati netti delle categorie di investimento:

	in CHF 31.12.2008	in CHF 31.12.2007
Reddito netto della liquidità	8'091'208.11	17'939'586.54
Reddito netto dei crediti della Confederazione	682'420.71	59'639'580.96
Reddito netto degli impegni	-1'293'769.37	0.00
Reddito netto dei crediti	1'021'096.30	3'407'347.32
Reddito netto delle obbligazioni	1'072'751'663.76	52'146'550.55
Reddito netto delle azioni	-3'381'711'838.50	168'472'276.09
Reddito netto delle ipoteche	38'363'580.04	35'969'552.24
Reddito netto degli immobili	86'046'868.10	66'506'047.36
Spese di gestione degli investimenti patrimoniali	-24'913'986.16	-16'990'114.06
<b>Reddito netto degli investimenti patrimoniali</b>	<b>-2'200'962'757.01</b>	<b>387'090'827.00</b>

### 6.7.1 Reddito netto della liquidità

Il risultato netto della liquidità esposto per il 2008 (CHF 8.1 mio.) corrisponde al risultato effettivo realizzato dal portafoglio di liquidità.

### 6.7.2 Reddito netto dei crediti della Confederazione

Il reddito netto di CHF 0.68 milioni corrisponde alla remunerazione al 4% del credito di PUBBLICA nei confronti della Confederazione. L'ammortamento del debito da parte della Confederazione si è concluso in febbraio 2008.

### 6.7.3 Reddito netto degli impegni

La componente «Impegni» non costituisce una categoria d'investimento in senso stretto. Gli interessi «Averi dei destinatari» sono riportati in questa voce a partire dal cambiamento di primato.

#### 6.7.4 Reddito netto dei crediti

Il reddito netto è composto dagli interessi sulle somme di riscatto dovute, ma non ancora pagate, fino al cambiamento di primato (CHF 0.6 mio.) e dagli interessi sui disavanzi delle organizzazioni affiliate (CHF 0.4 mio.). Anche questa rubrica non costituisce una categoria d'investimento in senso stretto.

#### 6.7.5 Reddito netto delle obbligazioni

	in CHF 31.12.2008	in CHF 31.12.2007
Reddito netto delle obbligazioni CHF	742'397'764.00	-48'323'182.22
Reddito netto delle obbligazioni Europa	198'210'430.70	110'525'764.60
Reddito netto delle obbligazioni USD	132'143'469.06	-10'056'021.83
<b>Reddito netto delle obbligazioni</b>	<b>1'072'751'663.76</b>	<b>52'146'560.55</b>

#### 6.7.6 Reddito netto delle azioni

	in CHF 31.12.2008	in CHF 31.12.2007
Reddito netto delle azioni Svizzera	-780'128'609.70	-13'271'925.88
Reddito netto delle azioni Europa	-1'192'785'283.93	124'955'904.79
Reddito netto delle azioni Nordamerica	-1'037'094'137.82	3'896'395.67
Reddito netto delle azioni Pacifico	-300'065'844.57	-10'832'800.35
Reddito netto delle azioni Paesi emergenti	-71'637'962.48	63'724'701.86
<b>Reddito netto delle azioni</b>	<b>-3'381'711'838.50</b>	<b>168'472'276.09</b>

● **6.7.7 Reddito netto delle ipoteche**

Il reddito netto corrisponde ai proventi da redditi di interessi, tasse e scadenza anticipata di CHF 40.5 milioni, nonché dall'onere di CHF 2.1 milioni.

● **6.7.8 Reddito netto degli immobili**

Il reddito degli immobili del portafoglio complessivo di PUBLICA ammonta a CHF 97.3 milioni. Nelle spese immobiliari di CHF 11.2 milioni la valutazione di fine esercizio e la nuova ripartizione dell'onorario di gestione sono considerate in modo corrispondente nella rubrica Onorari management.

● **6.7.9 Spese di gestione degli investimenti patrimoniali**

Le spese per la gestione del patrimonio ammontano complessivamente a CHF 24.9 milioni e si compongono delle seguenti posizioni principali.

	in CHF 31.12.2008	in CHF 31.12.2007
Interessi bancari e postali netti	205'803.22	43'417.29
Spese di transazione e tasse	4'935'118.22	5'692'101.06
Onorari management ed emolumenti	15'437'246.95	6'743'679.24
Altre spese di gestione del patrimonio	4'335'817.77	4'510'916.47
<b>Totale spese di gestione del patrimonio</b>	<b>24'913'986.16</b>	<b>16'990'114.06</b>

In seguito alla riorganizzazione della contabilità dei titoli, avvenuta il 01.07.2008, gli onorari management comprendono ora anche l'onorario di gestione degli immobili e gli onorari di servizio della Postfinance. Inoltre in seguito a questa modifica le spese di transazione e tasse sono assegnate alle spese di gestione degli investimenti patrimoniali. Ciò non comporta un aumento dei costi, ma ai sensi della trasparenza è un miglior certificato dei costi.

#### 6.7.10 Performance del patrimonio complessivo

Nel periodo in rassegna il rendimento del patrimonio complessivo è del -6.86% secondo il rapporto dell'investment controller. In tal modo la performance del benchmark del -7.20% è stata superata. La performance degli investimenti obbligazionari e degli investimenti sul mercato monetario ammonta al 5.23% (benchmark 5.16%) e quella delle azioni al -42.35% (benchmark -41.23%). La sottoperformance delle azioni, rispetto al benchmark, è riconducibile alla sottovalutazione delle azioni svizzere. La performance degli investimenti immobiliari ha raggiunto il 3.78% sulla base del capitale mediamente investito a prezzi di mercato (benchmark 5.40%), mentre la performance delle ipoteche ammonta al 3.08% (benchmark 3.27%). La performance degli immobili bassa rispetto al benchmark è dovuta alla costituzione del portafoglio. Una parte del capitale è investito in progetti non ancora realizzati che assorbono capitale, ma che non generano ancora nessun reddito.

#### Conto annuale e calcolo della performance

Non è possibile calcolare la performance esatta sulla base delle cifre del conto annuale. Questo poggia infatti sui dati della contabilità finanziaria, che serve a sua volta a documentare le operazioni. L'obiettivo del calcolo della performance è invece quello di indicare in maniera possibilmente dettagliata e adeguata l'influsso sull'attivo fisso dell'evoluzione del mercato e delle decisioni prese nell'ambito della gestione del patrimonio.

Il rendimento è calcolato sulla base del rapporto tra reddito e capitale medio investito. Gli afflussi e i deflussi di mezzi influenzano il capitale medio investito; in questo contesto è rilevante anche la data del flusso dei mezzi. Il calcolo della performance di PUBLICA è effettuato da terzi indipendenti, dall'investment controller e dal Global Custodian. Esso è rettificato in funzione dei flussi di mezzi e poggia su una valutazione quotidiana dei titoli.



● **6.8 Spiegazioni relative agli investimenti presso il datore di lavoro e alla riserva dei contributi del datore di lavoro**

Il disavanzo della CPC – che è sempre stato remunerato – è stato ripreso da PUBBLICA come credito nei confronti della Confederazione. La Confederazione effettuava un ammortamento continuo di questo importo e nel febbraio 2008 è stato effettuato l'ultimo pagamento in tranches di questa convenzione di ammortamento tra la Confederazione Svizzera e PUBBLICA. Inoltre anche le banche alle quali è stato affidato il mandato di gestione del patrimonio possono rilevare crediti nei confronti della Confederazione, ad esempio le obbligazioni. Le limitazioni degli articoli 57 e 58 OPP 2 relative agli investimenti presso il datore di lavoro Confederazione non si applicano a PUBBLICA in virtù di particolari disposizioni di legge.

Sussistono crediti nei confronti delle organizzazioni affiliate, per un totale di CHF 10.5 milioni corrispondenti al valore attuale del vecchio disavanzo della Confederazione e delle organizzazioni affiliate nei confronti della Cassa pensioni. La Confederazione ha confermato che si assumerà questi crediti e se il Consiglio federale approva il credito supplementare I del DFF, essi potranno essere realizzati nella primavera del 2009.

Una parte delle riserve del datore di lavoro riportate nel bilancio di chiusura al 31.12.2007 si riferivano agli accantonamenti per gli effettivi di beneficiari di rendite utilizzati per finanziare le indennità di rincarato e le spese amministrative dei datori di lavoro già usciti da PUBBLICA. Questi accantonamenti sono stati riorganizzati in modo corrispondente nell'esercizio 2008 e figurano ora negli accantonamenti tecnici della Cassa di previdenza «Solo beneficiari di rendite Amministrazione PUBBLICA».

	in CHF 31.12.2008	in CHF 31.12.2007
<b>Stato della riserva dei contributi del datore di lavoro al 01.01.</b>	<b>28'297'349.17</b>	<b>29'091'531.97</b>
Variazione della riserva dei contributi del datore di lavoro nel 1° semestre	- 112'562.54	0.00
Riorganizzazione degli accantonamenti tecnici	- 27'066'560.12	0.00
<b>Stato della riserva dei contributi del datore di lavoro al 01.07.</b>	<b>1'118'226.51</b>	<b>0.00</b>
Trasferimenti	1'645'495.85	120'371.95
Utilizzazione	0.00	- 1'319'845.05
Spese amministrative	0.00	- 12'787.90
Interessi (1.75%)	13'955.61	418'078.20
<b>Totale riserva dei contributi del datore di lavoro al 31.12.</b>	<b>2'777'677.97</b>	<b>28'297'349.17</b>

7.1 Patrimonio aziendale e impegni aziendali

Il conto di esercizio PUBBLICA è sottoposto alla vigilanza del Comitato di audit in rappresentanza della Commissione della cassa. Per esercitare la vigilanza il suddetto Comitato si basa sul preventivo e sull'analisi degli scostamenti.

	in CHF 31.12.2008	in CHF 31.12.2007
Attivo circolante	13'401'895.00	21'725'652.00
Attivo fisso	3'564'386.00	4'589'953.00
<b>Patrimonio aziendale PUBBLICA</b>	<b>16'966'281.00</b>	<b>26'315'605.00</b>
Capitale di terzi a breve termine	2'715'105.00	2'428'768.00
Capitale di terzi a lungo termine	833'720.00	4'257'870.00
<b>Capitale proprio</b>	<b>13'417'456.00</b>	<b>19'628'967.00</b>
Capitale aziendale	11'468'143.00	10'000'000.00
Capitale di crescita	779'756.00	7'462'669.00
Utile	1'169'556.00	2'166'298.00
<b>Impegni aziendali PUBBLICA</b>	<b>16'966'281.00</b>	<b>26'315'605.00</b>

7.2 Spese amministrative aziendali

Nel periodo in rassegna, le spese amministrative di PUBBLICA pari a CHF 33.1 milioni sono controbilanciate da un reddito amministrativo di CHF 34.3 milioni. Dette spese comprendono le spese per la gestione degli assicurati e dei pensionati ma non quelle per la gestione del patrimonio. Queste ultime sono finanziate attraverso il reddito degli investimenti patrimoniali. Il risultato del conto dell'azienda PUBBLICA registra pertanto un utile di CHF 1.2 milioni per l'intero esercizio 2008. Nel primo semestre del 2008 questo utile è composto da una perdita semestrale di CHF 0.7 milioni e per il secondo semestre del 2008 da un utile di CHF 1.9 milioni.

### 7.2.1 Distribuzione dell'utile alle singole casse di previdenza

Mediante il calcolo riorganizzato dei costi e delle prestazioni di PUBBLICA si garantisce la corretta assegnazione dei costi e dei ricavi alle singole casse di previdenza.

I costi addebitati alle spese amministrative per la divisione Asset Management sono calcolati in base alla performance degli investimenti patrimoniali e di conseguenza sono ininfluenti sul risultato nel conto amministrativo.

La ripartizione dei restanti costi alle casse di previdenza avviene secondo il principio di causalità e sulla base di servizi effettivamente percepiti. Fanno eccezione i costi di progetti che sono calcolati in rapporto alle spese amministrative pagate.

### 7.2.2 Distribuzione dell'utile 2008 (2° semestre)

Poiché i dati necessari non hanno ancora potuto essere rilevati conformemente alla qualità desiderata, l'utile del conto amministrativo per cassa di previdenza è stato calcolato relativamente alle spese amministrative loro fatturate.

L'obiettivo continua però ad essere un calcolo dei risultati stabilito in base ai servizi effettivamente percepiti. Una delle priorità per l'anno 2009 sarà l'ottimizzazione del calcolo dei costi e delle prestazioni di PUBBLICA verso risultati attendibili.

## 8 Condizioni delle autorità di vigilanza

---

PUBLICA punta al contenimento dei costi e a convenzioni eque e trasparenti. Gli accordi presi con i nostri partner prevedono che i contratti di mandato conclusi con PUBLICA nel settore dei titoli e degli immobili non consentano ai mandatari di accettare retrocessioni. Nel settore degli immobili, i contratti di impresa generale e di impresa totale per la realizzazione di opere edili sono principalmente contratti di appalto e come tali non sono toccati dalla sentenza pubblicata in DTF 132 III 46. Le prestazioni concordate vengono onorate con un prezzo forfetario che tiene già conto degli sconti per quantità in uso nel ramo.

### 9.1 Spiegazioni relative al grado di copertura

Al 31.12.2008 il grado di copertura attuariale di PUBBLICA, calcolato secondo le disposizioni dell'articolo 44 capoverso 1 OPP 2 ammonta al 95.8% (anno precedente: 106.7%). In tal modo non più tutti gli impegni della Cassa sono completamente coperti dagli attivi a disposizione. Il tasso d'interesse tecnico alla base del calcolo dei capitali di previdenza è del 4% per il primo semestre. Alla luce della situazione attuale, questo tasso d'interesse appare ancora relativamente elevato. Affinché la situazione della Cassa possa essere valutata efficacemente, è opportuno tenere conto di questa situazione e considerare, oltre al grado di copertura attuariale, anche il grado di copertura economico.

Per la determinazione del grado di copertura economico gli impegni della Cassa pensioni devono essere calcolati a un tasso d'interesse privo di rischio corrispondente al periodo in questione. Anche se l'obiettivo di una cassa pensioni non è quello di effettuare tutti i suoi investimenti senza rischi, una certa prudenza è pur sempre auspicabile. Per questo motivo, in conformità con le disposizioni del regolamento concernente gli accantonamenti e le riserve di PUBBLICA, la Cassa ha deciso di alimentare in una fase successiva e a prescindere dal risultato una riserva «interesse tecnico» (ed eventualmente di scioglierla), il cui obiettivo è un valore corrispondente alla metà della differenza tra gli impegni calcolati secondo i principi attuariali e gli impegni calcolati secondo i principi economici. Dai calcoli degli esperti in assicurazioni di pensione della Cassa risulta un grado di copertura economico per PUBBLICA del 83.8% (anno precedente: 91.9%).

Questo approccio differenziato mostra chiaramente che il grado di copertura ai sensi della OPP 2 e quello secondo l'approccio economico evolvono in maniera diversa. Entrambi costituiscono importanti indicatori per la gestione della Cassa, sono però influenzati da altri fattori. In questo modo nell'esercizio in rassegna il grado di copertura ai sensi della OPP 2 è sceso sotto il 100%, a causa della performance ancora più mediocre rispetto al 2007 realizzata sui mercati finanziari. Il grado di copertura economico, che nell'anno precedente aveva superato per la prima volta la soglia del 90%, ha provocato nuovamente una netta riduzione alla data di chiusura del bilancio dell'evoluzione dei tassi di riferimento nel 2008.

Il grado di copertura economico solleva un interrogativo specifico del secondo pilastro, vale a dire quello di sapere se oltre agli attivi occorre valutare anche i passivi del bilancio al valore di mercato. Per tenere adeguatamente conto di questa situazione, PUBBLICA alimenta dal 31.12.2004 una riserva per la fluttuazione del tasso d'interesse tecnico. Inoltre, durante il passaggio al primato dei contributi, PUBBLICA ha ridotto il tasso d'interesse tecnico del 4% al 3.5%, diminuendo il tasso di conversione anche per gli effettivi delle persone assicurate attive.

#### 9.2 Procedure legali in corso

Non è in corso alcuna procedura legale che a causa del suo effetto pregiudiziale potrebbe ripercuotersi in maniera incisiva sulla situazione finanziaria della Cassa.

## 10 Eventi posteriori alla data di chiusura del bilancio

---

La crisi che ha investito il settore finanziario si è ulteriormente aggravata all'inizio del nuovo anno, di conseguenza i mercati azionari e creditizi presentano una volatilità superiore alla media. Alla fine di marzo 2009, la performance del patrimonio complessivo ammonta al -1.43%. Di conseguenza il grado di copertura ai sensi della OPP 2 scende al di sotto del 95%. Dopo la presentazione di questi risultati intermedi la direzione di PUBBLICA ha ricevuto, da parte della Commissione della Cassa, l'incarico di raggruppare le eventuali misure di risanamento in base agli scenari procedurali e, a seconda dell'ulteriore andamento (negativo) della performance globale, di sottoporli.

In qualità di Ufficio di controllo abbiamo verificato la legittimità del conto annuale (bilancio, conto d'esercizio e allegato), dei conti di vecchiaia, della gestione come pure degli investimenti della Cassa pensioni della Confederazione PUBBLICA per l'esercizio chiuso al 31 dicembre 2008.

La commissione della cassa è responsabile dell'allestimento del conto annuale, della gestione e degli investimenti, come pure dei conti di vecchiaia, mentre il nostro compito consiste nella loro verifica e nell'espressione di un giudizio in merito. Confermiamo di adempiere i requisiti legali relativi all'abilitazione professionale e all'indipendenza.

La nostra verifica è stata effettuata conformemente agli Standard svizzeri di revisione, i quali richiedono che la stessa venga pianificata ed effettuata in maniera tale che anomalie significative nel conto annuale possano essere identificate con un grado di sicurezza accettabile. Abbiamo verificato le posizioni e le informazioni del conto annuale, mediante procedure analitiche e di verifica a campione. Abbiamo inoltre giudicato l'applicazione dei principi determinanti relativi alla contabilità, all'allestimento del conto annuale, agli investimenti patrimoniali, come pure le decisioni significative in materia di valutazione, nonché la presentazione del conto annuale nel suo complesso. La verifica della gestione consiste nel giudicare il rispetto delle prescrizioni legali e regolamentari, concernenti l'organizzazione, l'amministrazione, la riscossione dei contributi e il versamento delle prestazioni come pure il rispetto delle prescrizioni concernenti la lealtà nell'amministrazione del patrimonio. Siamo dell'avviso che la nostra verifica costituisca una base sufficiente per la presente nostra opinione.

A nostro giudizio il conto annuale, la gestione e gli investimenti patrimoniali, come pure i conti di vecchiaia sono conformi alle disposizioni legali svizzere (soprattutto alla legge su PUBBLICA), e ai regolamenti.

Il conto annuale evidenzia una copertura insufficiente di CHF 1'316'562'835.32 e un grado di copertura del 95.82%. Le misure elaborate dalla commissione della cassa con l'ausilio dell'esperto in materia di previdenza professionale per raggiungere la piena copertura, per gli investimenti come pure per l'informazione agli assicurati, sono evidenziate nell'allegato. Secondo l'art. 35a cpv. 2 OPP2, nel nostro rapporto dobbiamo stabilire se gli investimenti sono compatibili con la capacità di rischio dell'istituto di previdenza che dispone di una copertura insufficiente. A nostro giudizio:

- la commissione della cassa ha adempiuto in modo adeguato e chiaro al suo compito di gestione in relazione alla scelta di una strategia d'investimento consona alla capacità di rischio, come evidenziato nell'allegato al conto annuale alle cifre 6.4.8;
- la commissione della cassa tiene conto delle disposizioni legali nell'esecuzione degli investimenti e ha in particolare accertato la capacità di rischio in base all'apprezzamento della totalità degli attivi e dei passivi, della situazione finanziaria effettiva, nonché della struttura e dell'evoluzione futura prevedibile dell'effettivo degli assicurati;
- gli investimenti presso il datore di lavoro sono conformi alle disposizioni legali;
- gli investimenti, tenendo conto delle argomentazioni esposte in precedenza, sono conformi alle disposizioni degli art. 49a e 50 OPP2;
- le misure volte a riassorbire l'importo scoperto, decise dalla commissione della casse con la collaborazione del perito in materia di previdenza professionale, sono state attuate nel quadro delle disposizioni legali e del piano delle misure come pure sono stati rispettati gli obblighi di informazione;
- la commissione della cassa ha finora controllato l'efficacia delle misure volte a riassorbire l'importo scoperto. La commissione della cassa ci ha inoltre confermato, che continuerà ad esercitare la sorveglianza e che provvederà ad adeguare le misure nel caso in cui la situazione dovesse cambiare.

Osserviamo che la possibilità di raggiungere la piena copertura e la capacità di rischio relativa agli investimenti dipendono anche da eventi non prevedibili, come ad esempio dagli sviluppi che intervengono sui mercati finanziari e presso il datore di lavoro.

Raccomandiamo di approvare il conto annuale a voi sottoposto.

Berna, il 16 aprile 2009

Ernst & Young SA



Bruno Christen  
Perito revisore abilitato  
(Revisore responsabile)



Patrik Schaller  
Perito revisore abilitato

#### **Effettivo degli assicurati**

Abbiamo ricevuto dalla PUBBLICA i dati degli assicurati attivi e dei beneficiari di rendite determinanti per i nostri calcoli attuariali. Mediante lettera del 20 marzo 2008, PUBBLICA ci ha confermato che gli effettivi trasmessi sono definitivi e corrispondono a quelli utilizzati per l'iscrizione in bilancio.

#### **Calcolo dei capitali previdenziali**

Abbiamo determinato gli impegni attuariali per gli assicurati attivi e i beneficiari di rendite della PUBBLICA applicando le basi tecniche EVK 2000, 3.5%. Per gli effettivi chiusi dei pensionati, sono state invece applicate le basi EVK 2000, 3.0%. Gli impegni attuariali, anche detti capitali previdenziali, corrispondono per gli assicurati attivi alla somma delle prestazioni di libero passaggio individuali e per i beneficiari di rendite al valore attuale delle rendite in corso e delle eventuali future prestazioni ai superstiti ad esse collegate. Complessivamente essi sono pari a **CHF 29'560'112'028.05**.

#### **Accantonamenti e riserve**

La Commissione della Cassa ha approvato un regolamento sugli accantonamenti e le riserve, determinante per l'elaborazione del bilancio tecnico. Gli accantonamenti sono stati iscritti nel bilancio tecnico in base a tale regolamento e ammontano complessivamente a **CHF 1'924'496'055.73**. La situazione finanziaria della PUBBLICA non le ha permesso di accumulare riserve.

#### **Patrimonio**

Il patrimonio disponibile per coprire gli impegni attuariali e da considerare per il calcolo del grado di copertura corrisponde al totale degli attivi valutati al valore di mercato, dedotti gli impegni commerciali, i risconti passivi, la riserva per contributi del datore di lavoro e gli accantonamenti non tecnici. Il patrimonio disponibile così calcolato ammonta a **CHF 30'168'045'248.47**.

### **Situazione finanziaria**

Al 31.12.2008, PUBBLICA non dispone di riserve e il bilancio tecnico presenta un deficit di copertura pari a CHF 1'316'562'835.31. Sebbene tutti gli accantonamenti siano stati riconosciuti in bilancio, questo deficit di copertura significa che PUBBLICA non dispone più di riserve e non è praticamente più in grado di assumere rischi d'investimento. D'altro canto, la prosecuzione di una strategia d'investimento arrischiata è per la PUBBLICA l'unica possibilità di realizzare i suoi obiettivi finanziari.

### **Grado di copertura**

#### **Grado di copertura ai sensi dell'articolo 44 OPP2**

Il grado di copertura ai sensi dell'articolo 44 OPP2 corrisponde al rapporto fra il patrimonio disponibile per coprire i passivi attuariali, da un lato, e la somma dei capitali previdenziali calcolati al tasso tecnico del 3.5% (rispettivamente del 3.0%) e degli accantonamenti tecnici, dall'altro. Al 31.12.2008, il grado di copertura ai sensi dell'OPP2 è pari al 95.8%, rispetto al 99.5% al 01.07.2008 (bilancio d'apertura).

#### **Grado di copertura economico**

Il grado di copertura economico corrisponde al rapporto fra il patrimonio disponibile per coprire i passivi attuariali, da un lato, e la somma dei capitali previdenziali calcolati al tasso tecnico senza rischi (tasso delle obbligazioni della Confederazione federali con una durata di 20 anni per gli assicurati attivi e di 10 anni per i beneficiari di rendite) e degli accantonamenti tecnici, dall'altro. Al 31.12.2008, il grado di copertura economico è pari all'83.8%, rispetto al 94.2% al 01.07.2008 (bilancio d'apertura).

### **Valutazione della situazione finanziaria**

Il 01.07.2008, PUBBLICA è passata senza riserve al primato dei contributi. A causa della crisi finanziaria, il grado di copertura al 31.12.2008 è calato al 95.8%. PUBBLICA si trova pertanto in una situazione moderatamente difficile.

Le singole opere di previdenza presentano gradi di copertura situati fra il 94% e il 97%. La valutazione della situazione finanziaria deve tenere in considerazione, oltre al grado di copertura, anche la struttura d'età dell'effettivo degli assicurati. Sono soprattutto le opere di previdenza a cui sono affiliati solo beneficiari di pensioni che potrebbero trovarsi presto in una situazione finanziaria che non sarà più possibile risanare senza aiuti esterni.

I risultati di uno studio Asset&Liability indicano che per ristabilire l'equilibrio finanziario è previsto un periodo di 4 anni, a seguito dei quali bisognerà costituire nuove riserve. Lo studio mostra anche che nei prossimi 10 anni il grado di copertura sarà inferiore al 90% con una probabilità media dell'11%.

### Attestato del perito riconosciuto

In base a quanto precede, possiamo attestare che:

- Al 31.12.2008, PUBLICA non è in grado di coprire interamente i suoi impegni attuariali (capitali previdenziali) calcolati applicando le basi tecniche EVK 2000 al tasso d'interesse tecnico rispettivamente del 3.5% e del 3.0% e i suoi accantonamenti. Il bilancio tecnico presenta un deficit di copertura pari a **CHF 1'316'562'835.31**.
- Attualmente PUBLICA sta elaborando varie misure di risanamento che le opere di previdenza potrebbero adottare rapidamente se la situazione finanziaria peggiorasse in modo sostanziale. È necessario prestare particolare attenzione alle opere di previdenza a cui sono affiliati solo beneficiari di pensioni.
- Tutte le misure di sicurezza sono state adottate in conformità al regolamento sugli accantonamenti e le riserve e in misura finanziariamente accettabile. Gli accantonamenti sono stati iscritti in bilancio nella loro totalità. Non è stato invece possibile riconoscere la riserva del tasso d'interesse tecnico né la riserva per la variazione del valore.
- Al 31.12.2008, il grado di copertura ai sensi dell'articolo 44 OPP2 è pari al **95.8%**, tenendo in considerazione un tasso d'interesse tecnico rispettivamente del 3.5% e del 3.0%.
- Al 31.12.2008, il grado di copertura economico, calcolato in base a un tasso d'interesse tecnico senza rischio, è pari all'**83.8%**.
- Le disposizioni regolamentari di natura attuariale e relative alle prestazioni e al finanziamento sono conformi alle prescrizioni legali in vigore il 31.12.2008.

Hewitt Associates SA



Daniel Thomann  
Perito federale diplomato in materia di previdenza professionale

Neuchâtel, 24 marzo 2009

### 13 Resoconti di ciascuna cassa di previdenza dell'istituto collettore PUBBLICA

---

Con il passaggio al primato dei contributi e alla costituzione dell'istituto collettore PUBBLICA, il 01.07.2008, sono entrate in vigore anche altre condizioni quadro.

L'istituto collettore comprende ora 17 casse di previdenza: la Cassa di previdenza della Confederazione (Amministrazione federale generale) e le casse di previdenza delle unità amministrative decentralizzate e delle organizzazioni affiliate. Queste casse di previdenza sono ora dotate di una propria contabilità e di propri organi paritetici di gestione. Nel presente capitolo, che si trova nell'appendice in seguito al rapporto annuale consolidato, è riportato un riassunto per ogni cassa di previdenza. (Ogni cassa di previdenza riceve oltre al proprio resoconto contemporaneamente un rapporto dettagliato.) I resoconti comprendono

- la composizione dell'organo paritetico (la Commissione della cassa assume questa funzione per gli effettivi chiusi di beneficiari di rendite, l'istituto collettore e l'Amministrazione PUBBLICA)
- il bilancio al 31.12.2008 con parametri di riferimento del bilancio di apertura il 01.07.2008
- il conto di esercizio 01.07. – 31.12.2008 senza parametri di riferimento dell'anno precedente
- la tabella delle riserve del datore di lavoro (se disponibile).

## Management Summary delle casse di previdenza

	Somma di bilancio in CHF	Patrimonio disponibile in CHF	Impegni, capitale di previdenza e accantonamenti in CHF	Grado di copertura in percento
<b>Cassa pensioni della Confederazione</b>				
<b>PUBLICA consolidata</b>	<b>30'294'953'247</b>	<b>30'168'045'248</b>	<b>31'484'608'084</b>	<b>95.82</b>
Istituto collettore PUBLICA	156'428'825	107'102'779	113'363'981	94.48
Confederazione	19'619'912'484	19'574'657'753	20'423'508'155	95.84
Solo beneficiari di rendite –				
persone assicurate facoltativamente	125'154'368	124'995'925	131'669'277	94.93
Organizzazioni affiliate	683'133'286	678'442'345	712'558'879	95.21
Solo beneficiari di rendite –				
organizzazioni affiliate	132'537'813	132'374'219	136'573'049	96.93
Solo beneficiari di rendite –				
Confederazione	196'324'218	196'115'815	204'841'566	95.74
Solo beneficiari di rendite –				
Fondo nazionale svizzero	7'279'368	6'957'149	7'389'743	94.15
Settore dei PF	4'595'678'039	4'577'893'723	4'761'708'914	96.14
Solo beneficiari di rendite – Swisscom	2'841'492'149	2'838'150'278	2'971'590'469	95.51
Solo beneficiari di rendite – RUAG	924'593'805	923'477'020	967'052'375	95.49
Solo beneficiari di rendite –				
SRG SSR idée suisse	667'486'961	666'718'616	697'027'222	95.65
Amministrazione PUBLICA	67'328'554	67'255'527	70'383'296	95.56
Istituto Federale della Proprietà Intellettuale	67'280'174	66'817'960	70'179'200	95.21
Swissmedic	128'626'138	128'384'819	134'295'939	95.60
Istituto Universitario Federale				
per la Formazione Professionale	32'966'623	30'738'169	32'188'661	95.49
Autorità federale di sorveglianza dei revisori	2'442'538	2'437'223	2'561'087	95.16
Dizionario storico della Svizzera	8'275'152	8'260'876	8'651'920	95.48
Fondo nazionale svizzero	38'012'750	37'265'052	39'064'351	95.39

## BILANCIO E CONTO DI ESERCIZIO

Istituto collettore PUBBLICA in qualità di fornitore di servizi e assicuratore

<b>Attivi</b>	<b>in CHF 31.12.2008</b>	<b>in CHF 01.07.2008</b>
<b>Investimenti patrimoniali</b>	<b>137'094'849.48</b>	<b>198'550'736.57</b>
Liquidità	40'812'553.13	29'925'980.93
Crediti	508'586.95	558'068.48
Obbligazioni	66'370'849.37	114'501'336.53
Azioni	19'006'152.74	35'700'152.38
Ipoteche	4'412'149.39	8'005'267.87
Immobili	5'984'557.90	9'859'930.38
<b>Patrimonio aziendale PUBBLICA</b>	<b>16'966'281.08</b>	<b>23'621'474.19</b>
<b>Limitazione contabile attiva</b>	<b>2'367'694.86</b>	<b>6'560'627.80</b>
<b>Totale attivi</b>	<b>156'428'825.42</b>	<b>228'732'838.56</b>
<b>Passivi</b>		
<b>Prestazioni di libero passaggio e impegni</b>	<b>32'319'762.91</b>	<b>92'514'678.38</b>
<b>Patrimonio aziendale PUBBLICA</b>	<b>16'966'281.08</b>	<b>23'621'474.19</b>
<b>Limitazione contabile passiva</b>	<b>40'002.49</b>	<b>6'777'208.02</b>
<b>Accantonamenti tecnici</b>	<b>113'363'980.60</b>	<b>105'819'477.97</b>
<b>Fondi liberi / copertura insufficiente</b>		
Stato all'inizio del periodo 01.07.	0.00	0.00
Eccedenza delle spese	-6'261'201.66	0.00
Stato alla fine del periodo	-6'261'201.66	0.00
<b>Totale passivi</b>	<b>156'428'825.42</b>	<b>228'732'838.56</b>

Conto di esercizio	in CHF 01.07.-31.12.2008	in CHF
<b>Afflusso da contributi e versamenti</b>	<b>2'503'680.18</b>	<b>0.00</b>
Riassicurazione congruente	2'090'190.55	0.00
Assicurazione STOP LOSS	413'489.63	0.00
<b>Costituzione / scioglimento di accantonamenti tecnici</b>	<b>-6'899'108.63</b>	<b>0.00</b>
<b>Spese di assicurazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto della parte assicurativa</b>	<b>-4'395'428.45</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto degli investimenti patrimoniali</b>	<b>-2'296'283.71</b>	<b>0.00</b>
<b>Altre spese / altri redditi</b>	<b>430'510.50</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>-6'261'201.66</b>	<b>0.00</b>

Indicatori al 31.12.2008

<b>Patrimonio disponibile</b>	<b>107'102'778.94</b>
<b>Impegni (capitali di previdenza e accantonamenti)</b>	<b>113'363'980.60</b>
<b>Grado di copertura secondo l'art. 44 OPP 2</b>	<b>94.48%</b>

## BILANCIO E CONTO DI ESERCIZIO

Cassa di previdenza della Confederazione

Attivi	in CHF 31.12.2008	in CHF 01.07.2008
<b>Investimenti patrimoniali</b>	<b>19'611'162'201.95</b>	<b>20'245'058'442.30</b>
Liquidità	246'624'252.48	106'979'192.83
Crediti	121'703'387.72	565'367'233.87
Obbligazioni	13'335'217'797.44	13'334'597'849.60
Azioni	3'818'712'413.80	4'157'568'720.62
Ipoteche	886'488'173.00	932'277'570.02
Immobili	1'202'416'177.51	1'148'267'875.36
<b>Limitazione contabile attiva</b>	<b>8'750'282.31</b>	<b>265.70</b>
<b>Totale attivi</b>	<b>19'619'912'484.26</b>	<b>20'245'058'708.00</b>
<b>Passivi</b>		
<b>Prestazioni di libero passaggio e impegni</b>	<b>29'684'731.18</b>	<b>9'947'022.85</b>
<b>Limitazione contabile passiva</b>	<b>8'638'819.90</b>	<b>5'783'520.99</b>
<b>Accantonamenti non tecnici</b>	<b>6'931'179.81</b>	<b>0.00</b>
<b>Capitali di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>20'423'508'154.80</b>	<b>20'332'920'733.69</b>
Capitale di previdenza per persone assicurate attive	7'414'199'189.80	7'063'602'196.35
Capitale di previdenza per persone beneficiarie di rendite	11'813'522'366.00	12'084'723'706.00
Accantonamenti tecnici cassa di previdenza	1'195'786'599.00	1'184'594'831.34
<b>Riserva di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Fondi liberi / copertura insufficiente</b>		
Stato all'inizio del periodo 01.07.	- 103'592'569.53	- 103'592'569.53
Eccedenza delle spese	- 745'257'831.90	0.00
Stato alla fine del periodo	- 848'850'401.43	0.00
<b>Totale passivi</b>	<b>19'619'912'484.26</b>	<b>20'245'058'708.00</b>

Conto di esercizio	in CHF	
	01.07.-31.12.2008	
<b>Afflusso da contributi e versamenti</b>	<b>458'846'074.59</b>	<b>0.00</b>
Contributi e versamenti ordinari	347'702'475.45	0.00
Prestazioni di entrata	111'143'599.14	0.00
<b>Deflusso per prestazioni e prelievi anticipati</b>	<b>-642'856'899.00</b>	<b>0.00</b>
Prestazioni regolamentari	-544'332'232.00	0.00
Prestazioni di uscita	-98'524'667.00	0.00
<b>Costituzione / scioglimento di capitali di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>-93'537'338.01</b>	<b>0.00</b>
<b>Spese di assicurazione</b>	<b>-2'390'000.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto della parte assicurativa</b>	<b>-279'938'162.42</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto degli investimenti patrimoniali</b>	<b>-462'216'152.92</b>	<b>0.00</b>
<b>Altre spese / altri redditi</b>	<b>-3'103'516.56</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>-745'257'831.90</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese nel bilancio di apertura 01.07.</b>	<b>-103'592'569.53</b>	<b>0.00</b>
<b>Scioglimento di riserve di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>-848'850'401.43</b>	<b>0.00</b>

#### Indicatori al 31.12.2008

<b>Patrimonio disponibile</b>	<b>19'574'657'753</b>
<b>Impegni (capitali di previdenza e accantonamenti)</b>	<b>20'423'508'155</b>
<b>Grado di copertura secondo l'art. 44 OPP 2</b>	<b>95.84%</b>
<b>Numero di persone assicurate attive (incluso il rischio)</b>	<b>36'572</b>
<b>Numero di rendite</b>	<b>31'483</b>
Rendite di vecchiaia	17'921
Rendite per i figli di beneficiari di rendite di vecchiaia	543
Rendite d'invalidità	1'285
Rendite per i figli di beneficiari di rendite d'invalidità	304
Rendite per il coniuge superstite / convivente superstite	6'606
Rendite per gli orfani	281
Rendite di vecchiaia transitorie	4'263
Rendite complementari AI	280

### Organo paritetico

Per il mandato dal 01.05.2007 al 30.04.2011 sono stati eletti:

#### Datori di lavoro

Cognome, nome	Organizzazione	Luogo
Bréval Eric	Fondo di compensazione AVS	Ginevra
Cortesi-Künzi Jacqueline	AFF Servizio giuridico II	Berna
Schöb Michael	UFG / Settore Legislazione I	Berna
Seiler Markus, vicepresidente	SG-DDPS	Berna
Thiévent Schlup Martine	SG-DFAE	Berna
Wettstein Dora	Esterna	Hinterkappelen

#### Impiegati

Cognome, nome	Organizzazione	Luogo
Ackermann Paul, presidente	CFC / Vigilanza & revisione finanziaria 2	Berna
Andenmatten Robert	transfair	Berna
Cavadini Eros	AFD / Ispettorato doganale Chiasso Strada	Chiasso
Ducommun Michel	SSP	Bernex
Pedolin Kurt	swisspersona	Bremgarten
Ritschard Peter	CCF	Berna



## BILANCIO E CONTO DI ESERCIZIO

Cassa di previdenza delle organizzazioni affiliate

Attivi	in CHF 31.12.2008	in CHF 01.07.2008
<b>Investimenti patrimoniali</b>	<b>682'822'000.59</b>	<b>701'713'111.98</b>
Liquidità	8'450'250.82	3'657'388.77
Crediti	15'041'708.88	28'906'746.95
Obbligazioni	456'913'437.95	455'881'254.09
Azioni	130'843'083.64	142'138'342.96
Ipoteche	30'374'333.96	31'872'567.33
Immobili	41'199'185.34	39'256'811.88
<b>Limitazione contabile attiva</b>	<b>311'285.86</b>	<b>0.00</b>
<b>Totale attivi</b>	<b>683'133'286.45</b>	<b>701'713'111.98</b>
<b>Passivi</b>		
<b>Prestazioni di libero passaggio e impegni</b>	<b>1'314'423.01</b>	<b>268'508.27</b>
<b>Limitazione contabile passiva</b>	<b>292'496.79</b>	<b>1'702'605.28</b>
<b>Riserva dei contributi del datore di lavoro</b>	<b>2'759'535.34</b>	<b>1'118'226.51</b>
<b>Accantonamenti non tecnici</b>	<b>324'486.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Capitali di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>712'558'878.15</b>	<b>702'212'190.20</b>
Capitale di previdenza per persone assicurate attive	289'462'649.15	274'573'847.95
Capitale di previdenza per persone beneficiarie di rendite	369'862'762.00	374'866'532.00
Accantonamenti tecnici cassa di previdenza	53'233'467.00	52'771'810.25
<b>Riserva di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Fondi liberi / copertura insufficiente</b>		
Stato all'inizio del periodo 01.07.	-3'588'418.28	-3'588'418.28
Eccedenza delle spese	-30'528'114.56	0.00
Stato alla fine del periodo	-34'116'532.84	0.00
<b>Totale passivi</b>	<b>683'133'286.45</b>	<b>701'713'111.98</b>

Conto di esercizio	in CHF 01.07.-31.12.2008	in CHF
<b>Afflusso da contributi e versamenti</b>	<b>25'510'612.32</b>	<b>0.00</b>
Contributi e versamenti ordinari	15'292'561.22	0.00
Prestazioni di entrata	10'218'051.10	0.00
<b>Deflusso per prestazioni e prelievi anticipati</b>	<b>-27'603'462.00</b>	<b>0.00</b>
Prestazioni regolamentari	-17'194'308.00	0.00
Prestazioni di uscita	-10'409'154.00	0.00
<b>Costituzione / scioglimento di capitali di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>-12'390'508.40</b>	<b>0.00</b>
<b>Spese di assicurazione</b>	<b>-95'000.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto della parte assicurativa</b>	<b>-14'578'358.08</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto degli investimenti patrimoniali</b>	<b>-15'657'839.94</b>	<b>0.00</b>
<b>Altre spese / altri redditi</b>	<b>-291'916.54</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>-30'528'114.56</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese nel bilancio di apertura 01.07.</b>	<b>-3'588'418.28</b>	<b>0.00</b>
<b>Scioglimento di riserve di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>-34'116'532.84</b>	<b>0.00</b>

#### Indicatori al 31.12.2008

<b>Patrimonio disponibile</b>	<b>678'442'345</b>
<b>Impegni (capitali di previdenza e accantonamenti)</b>	<b>712'558'879</b>
<b>Grado di copertura secondo l'art. 44 OPP 2</b>	<b>95.21%</b>
<b>Numero di persone assicurate attive (incluso il rischio)</b>	<b>1'958</b>
<b>Numero di rendite</b>	<b>995</b>
Rendite di vecchiaia	654
Rendite per i figli di beneficiari di rendite di vecchiaia	11
Rendite d'invalidità	44
Rendite per i figli di beneficiari di rendite d'invalidità	9
Rendite per il coniuge superstite / convivente superstite	140
Rendite per gli orfani	5
Rendite di vecchiaia transitorie	127
Rendite complementari AI	5

### Riserva dei contributi del datore di lavoro organizzazioni affiliate

	in CHF 31.12.2008	in CHF 31.12.2007
<b>Stato della riserva dei contributi del datore di lavoro al 01.07.</b>	<b>1'118'226.51</b>	
Trasferimenti	1'627'495.85	
Utilizzazione	0.00	
Interessi (1.75%)	13'812.98	
<b>Totale della riserva dei contributi del datore di lavoro al 31.12.</b>	<b>2'759'535.34</b>	

### Organo paritetico

Per il mandato dal 01.05.2007 al 30.04.2011 sono stati eletti:

#### Datori di lavoro

Cognome, nome	Organizzazione	Luogo
Buntschu Kurt	Croce Rossa Svizzera	Berna
Schletti Jürg	PROVIANDE	Berna
Spicher Irène	Comitato per le scuole svizzere all'estero	Berna
Uhlmann Monika, vicepresidente	Sindacato della comunicazione	Berna

#### Impiegati

Cognome, nome	Organizzazione	Luogo
Holzberger Brigitta	Conferenza svizzera delle direttrici e dei direttori cantonali della sanità	Berna
Jullier Marco	Croce Rossa Svizzera	Berna
Scholl Fred, presidente	Associazione del personale della Confederazione	Ostermundigen
Stücheli Hans-Peter	Società svizzera di credito alberghiero	Zurigo

## BILANCIO E CONTO DI ESERCIZIO

Cassa di previdenza del settore dei PF

Attivi	in CHF 31.12.2008	in CHF 01.07.2008
<b>Investimenti patrimoniali</b>	<b>4'593'576'420.21</b>	<b>4'684'742'392.14</b>
Liquidità	57'720'793.89	24'839'249.03
Crediti	32'196'005.55	115'360'834.58
Obbligazioni	3'121'020'540.71	3'096'129'143.79
Azioni	893'744'673.94	965'336'175.00
Ipoteche	207'476'761.09	216'463'352.50
Immobili	281'417'645.03	266'613'637.24
<b>Limitazione contabile attiva</b>	<b>2'101'618.83</b>	<b>8'367.90</b>
<b>Totale attivi</b>	<b>4'595'678'039.04</b>	<b>4'684'750'760.04</b>
<b>Passivi</b>		
<b>Prestazioni di libero passaggio e impegni</b>	<b>13'292'806.47</b>	<b>2'202'038.14</b>
<b>Limitazione contabile passiva</b>	<b>2'114'433.57</b>	<b>1'077'037.30</b>
<b>Accantonamenti non tecnici</b>	<b>2'377'076.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Capitali di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>4'761'708'914.45</b>	<b>4'705'516'162.12</b>
Capitale di previdenza per persone assicurate attive	1'981'129'485.45	1'877'624'336.85
Capitale di previdenza per persone beneficiarie di rendite	2'469'455'056.00	2'518'659'857.00
Accantonamenti tecnici casse di previdenza	311'124'373.00	309'231'968.27
<b>Riserva di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Fondi liberi / copertura insufficiente</b>		
Stato all'inizio del periodo 01.07.	- 24'044'477.52	- 24'044'477.52
Eccedenza delle spese	- 159'770'713.92	0.00
Stato alla fine del periodo	- 183'815'191.44	0.00
<b>Totale passivi</b>	<b>4'595'678'039.04</b>	<b>4'684'750'760.04</b>

Conto di esercizio	in CHF	
	01.07.-31.12.2008	
<b>Afflusso da contributi e versamenti</b>	<b>146'376'768.35</b>	<b>0.00</b>
Contributi e versamenti ordinari	116'652'954.00	0.00
Prestazioni di entrata	29'723'814.35	0.00
<b>Deflusso per prestazioni e prelievi anticipati</b>	<b>- 138'172'773.40</b>	<b>0.00</b>
Prestazioni regolamentari	- 107'362'633.35	0.00
Prestazioni di uscita	- 30'810'140.05	0.00
<b>Costituzione / scioglimento di capitali di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>- 56'660'552.18</b>	<b>0.00</b>
<b>Spese di assicurazione</b>	<b>- 665'000.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto della parte assicurativa</b>	<b>- 49'121'557.23</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto degli investimenti patrimoniali</b>	<b>- 108'355'137.05</b>	<b>0.00</b>
<b>Altre spese / altri redditi</b>	<b>- 2'294'019.64</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>- 159'770'713.92</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese nel bilancio di apertura 01.07.</b>	<b>- 24'044'477.52</b>	<b>0.00</b>
<b>Scioglimento di riserve di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>- 183'815'191.44</b>	<b>0.00</b>

#### Indicatori al 31.12.2008

<b>Patrimonio disponibile</b>	<b>4'577'893'723</b>
<b>Impegni (capitali di previdenza e accantonamenti)</b>	<b>4'761'708'914</b>
<b>Grado di copertura secondo l'art. 44 OPP 2</b>	<b>96.14%</b>
<b>Numero di persone assicurate attive (incluso il rischio)</b>	<b>15'172</b>
<b>Numero di rendite</b>	<b>5'606</b>
Rendite di vecchiaia	3'781
Rendite per i figli di beneficiari di rendite di vecchiaia	133
Rendite d'invalidità	184
Rendite per i figli di beneficiari di rendite d'invalidità	47
Rendite per il coniuge superstite / convivente superstite	725
Rendite per gli orfani	57
Rendite di vecchiaia transitorie	646
Rendite complementari AI	33

### Organo paritetico

Per il mandato dal 01.05.2007 al 30.04.2011 sono stati eletti:

#### Datori di lavoro

Cognome, nome	Organizzazione	Luogo
Bretscher Hugo	PFZ	Zurigo
Bugnion René	PFL	Losanna
Dual Jürg	PFZ	Zurigo
Duc Vincent	PFL LODH	Ginevra
Haeni Peter	IFADPA	Dübendorf
Meyer Albert, vicepresidente	PFL	Losanna
Pifko Raphael	PFZ	Zurigo
Schmid André	LPMR	Dübendorf
Schmid Ursula	IPS	Villigen

#### Impiegati

Cognome, nome	Organizzazione	Luogo
Dalang Robert	PFL	Losanna
Deprez Olivier	PFZ	Zurigo
Kern Olivier	PFL	Münsingen
Koller Michael	PFZ	Zurigo
Ochsner Patrick	PFZ	Zurigo
Puppis Claudio	LPMR	Dübendorf
Snozzi Mario, presidente	IFADPA	Dübendorf
Vicari-Strickler Chantal	PFL	Losanna
Wichser Jakob	IPS	Villigen

## BILANCIO E CONTO DI ESERCIZIO

Cassa di previdenza dell'IPI

Attivi	in CHF	in CHF
	31.12.2008	01.07.2008
<b>Investimenti patrimoniali</b>	<b>67'248'531.25</b>	<b>68'858'212.93</b>
Liquidità	843'964.71	368'119.24
Crediti	554'299.28	1'139'690.35
Obbligazioni	45'634'007.47	45'884'828.98
Azioni	13'067'889.35	14'306'342.94
Ipoteche	3'033'621.84	3'208'000.52
Immobili	4'114'748.60	3'951'230.90
<b>Limitazione contabile attiva</b>	<b>31'642.67</b>	<b>0.00</b>
<b>Totale attivi</b>	<b>67'280'173.92</b>	<b>68'858'212.93</b>
<b>Passivi</b>		
<b>Prestazioni di libero passaggio e impegni</b>	<b>377'200.49</b>	<b>27'025.59</b>
<b>Limitazione contabile passiva</b>	<b>29'204.94</b>	<b>15'608.70</b>
<b>Riserva dei contributi del datore di lavoro</b>	<b>18'142.63</b>	<b>0.00</b>
<b>Accantonamenti non tecnici</b>	<b>37'666.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Capitali di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>70'179'200.10</b>	<b>69'171'105.94</b>
Capitale di previdenza per persone assicurate attive	40'882'858.10	39'409'512.40
Capitale di previdenza per persone beneficiarie di rendite	24'488'598.00	25'147'808.00
Accantonamenti tecnici cassa di previdenza	4'807'744.00	4'613'785.54
<b>Riserva di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Fondi liberi / copertura insufficiente</b>		
Stato all'inizio del periodo 01.07.	-355'527.30	-355'527.30
Eccedenza delle spese	-3'005'712.94	0.00
Stato alla fine del periodo	-3'361'240.24	0.00
<b>Totale passivi</b>	<b>67'280'173.92</b>	<b>68'858'212.93</b>

Conto di esercizio	in CHF 01.07.–31.12.2008	in CHF
<b>Afflusso da contributi e versamenti</b>	<b>3'056'429.90</b>	<b>0.00</b>
Contributi e versamenti ordinari	2'084'687.30	0.00
Prestazioni di entrata	971'742.60	0.00
<b>Deflusso per prestazioni e prelievi anticipati</b>	<b>-3'453'203.10</b>	<b>0.00</b>
Prestazioni regolamentari	-953'999.15	0.00
Prestazioni di uscita	-2'499'203.95	0.00
<b>Costituzione / scioglimento di capitali di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>-1'008'094.18</b>	<b>0.00</b>
<b>Spese di assicurazione</b>	<b>-11'000.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto della parte assicurativa</b>	<b>-1'415'867.38</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto degli investimenti patrimoniali</b>	<b>-1'585'940.68</b>	<b>0.00</b>
<b>Altre spese / altri redditi</b>	<b>-3'904.88</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>-3'005'712.94</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese nel bilancio di apertura 01.07.</b>	<b>-355'527.30</b>	<b>0.00</b>
<b>Scioglimento di riserve di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>-3'361'240.24</b>	<b>0.00</b>

#### Indicatori al 31.12.2008

<b>Patrimonio disponibile</b>	<b>66'817'960</b>
<b>Impegni (capitali di previdenza e accantonamenti)</b>	<b>70'179'200</b>
<b>Grado di copertura secondo l'art. 44 OPP 2</b>	<b>95.21%</b>
<b>Numero di persone assicurate attive (incluso il rischio)</b>	<b>251</b>
<b>Numero di rendite</b>	<b>56</b>
Rendite di vecchiaia	38
Rendite per i figli di beneficiari di rendite di vecchiaia	1
Rendite d'invalidità	1
Rendite per i figli di beneficiari di rendite d'invalidità	0
Rendite per il coniuge superstite / convivente superstite	7
Rendite per gli orfani	0
Rendite di vecchiaia transitorie	9
Rendite complementari AI	0

### Riserva dei contributi del datore di lavoro IPI

	in CHF 31.12.2008	in CHF 31.12.2007
<b>Stato della riserva dei contributi del datore di lavoro al 01.07.</b>	<b>0.00</b>	
Trasferimenti	18'000.00	
Utilizzazione	0.00	
Interessi (1.75%)	142.63	
<b>Totale della riserva dei contributi del datore di lavoro 31.12.</b>	<b>18'142.63</b>	

### Organo paritetico

Per il mandato dal 01.05.2007 al 30.04.2011 sono stati eletti:

#### Datori di lavoro

Cognome, nome	Organizzazione	Luogo
Bolli Brigitte	IPI	Berna
Buri Ueli, presidente	IPI	Berna

#### Impiegati

Cognome, nome	Organizzazione	Luogo
Balmer Sascha	IPI	Berna
Escher André, vicepresidente	IPI	Berna

## BILANCIO E CONTO DI ESERCIZIO

Cassa di previdenza di Swissmedic

Attivi	in CHF 31.12.2008	in CHF 01.07.2008
<b>Investimenti patrimoniali</b>	<b>128'568'765.27</b>	<b>129'188'468.92</b>
Liquidità	1'614'551.36	691'034.63
Crediti	978'992.99	2'067'035.99
Obbligazioni	87'300'392.40	86'135'151.64
Azioni	24'999'598.59	26'855'913.93
Ipoteche	5'803'487.17	6'022'069.11
Immobili	7'871'742.76	7'417'263.62
<b>Limitazione contabile attiva</b>	<b>57'372.54</b>	<b>0.00</b>
<b>Totale attivi</b>	<b>128'626'137.81</b>	<b>129'188'468.92</b>
<b>Passivi</b>		
<b>Prestazioni di libero passaggio e impegni</b>	<b>133'608.70</b>	<b>50'732.51</b>
<b>Limitazione contabile passiva</b>	<b>55'800.37</b>	<b>29'300.71</b>
<b>Accantonamenti non tecnici</b>	<b>51'910.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Capitali di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>134'295'938.55</b>	<b>129'775'884.13</b>
Capitale di previdenza per persone assicurate attive	77'561'485.55	73'165'015.30
Capitale di previdenza per persone beneficiarie di rendite	47'328'117.00	47'668'847.00
Accantonamenti tecnici cassa di previdenza	9'406'336.00	8'942'021.83
<b>Riserva di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Fondi liberi / copertura insufficiente</b>		
Stato all'inizio del periodo 01.07.	-667'448.43	-667'448.43
Eccedenza delle spese	-5'243'671.38	0.00
Stato alla fine del periodo	-5'911'119.81	0.00
<b>Totale passivi</b>	<b>128'626'137.81</b>	<b>129'188'468.92</b>

Conto di esercizio	in CHF	
	01.07.-31.12.2008	
<b>Afflusso da contributi e versamenti</b>	<b>6'798'450.30</b>	<b>0.00</b>
Contributi e versamenti ordinari	2'992'236.35	0.00
Prestazioni di entrata	3'806'213.95	0.00
<b>Deflusso per prestazioni e prelievi anticipati</b>	<b>-4'470'908.85</b>	<b>0.00</b>
Prestazioni regolamentari	-2'454'047.40	0.00
Prestazioni di uscita	-2'016'861.45	0.00
<b>Costituzione / scioglimento di capitali di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>-4'520'054.42</b>	<b>0.00</b>
<b>Spese di assicurazione</b>	<b>-16'000.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto della parte assicurativa</b>	<b>-2'208'512.97</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto degli investimenti patrimoniali</b>	<b>-3'031'975.01</b>	<b>0.00</b>
<b>Altre spese / altri redditi</b>	<b>-3'183.40</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>-5'243'671.38</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese nel bilancio di apertura 01.07.</b>	<b>-667'448.43</b>	<b>0.00</b>
<b>Scioglimento di riserve di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>-5'911'119.81</b>	<b>0.00</b>

#### Indicatori al 31.12.2008

<b>Patrimonio disponibile</b>	<b>128'384'819</b>
<b>Impegni (capitali di previdenza e accantonamenti)</b>	<b>134'295'939</b>
<b>Grado di copertura secondo l'art. 44 OPP 2</b>	<b>95.60%</b>
<b>Numero di persone assicurate attive (incluso il rischio)</b>	<b>363</b>
<b>Numero di rendite</b>	<b>93</b>
Rendite di vecchiaia	65
Rendite per i figli di beneficiari di rendite di vecchiaia	2
Rendite d'invalidità	7
Rendite per i figli di beneficiari di rendite d'invalidità	1
Rendite per il coniuge superstite / convivente superstite	7
Rendite per gli orfani	0
Rendite di vecchiaia transitorie	11
Rendite complementari AI	0

### **Organo paritetico**

Per il mandato dal 01.05.2007 al 30.04.2011 sono stati eletti:

#### **Datori di lavoro**

<b>Cognome, nome</b>	<b>Organizzazione</b>	<b>Luogo</b>
Schütz Barbara, presidente	Swissmedic	Berna
Soltermann Peter	Swissmedic	Berna

#### **Impiegati**

<b>Cognome, nome</b>	<b>Organizzazione</b>	<b>Luogo</b>
Burgener Roger, vicepresidente	Swissmedic	Berna
Girard Philippe (da ottobre 2008)	Swissmedic	Berna

## BILANCIO E CONTO DI ESERCIZIO

Cassa di previdenza dell'Istituto universitario federale per la formazione professionale IUFFP

<b>Attivi</b>	<b>in CHF 31.12.2008</b>	<b>in CHF 01.07.2008</b>
<b>Investimenti patrimoniali</b>	<b>32'950'693.39</b>	<b>32'126'006.45</b>
Liquidità	412'636.86	173'058.14
Crediti	342'103.99	290'554.39
Obbligazioni	22'311'683.75	21'571'118.49
Azioni	6'389'239.77	6'725'617.71
Ipoteche	1'483'218.65	1'508'127.21
Immobili	2'011'810.37	1'857'530.51
<b>Limitazione contabile attiva</b>	<b>15'930.01</b>	<b>0.00</b>
<b>Totale attivi</b>	<b>32'966'623.40</b>	<b>32'126'006.45</b>
<b>Passivi</b>		
<b>Prestazioni di libero passaggio e impegni</b>	<b>111'953.47</b>	<b>12'705.16</b>
<b>Limitazione contabile passiva</b>	<b>2'094'147.08</b>	<b>7'337.82</b>
<b>Accantonamenti non tecnici</b>	<b>22'354.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Capitali di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>32'188'661.05</b>	<b>32'273'276.12</b>
Capitale di previdenza per persone assicurate attive	23'952'335.05	24'008'230.20
Capitale di previdenza per persone beneficiarie di rendite	5'644'442.00	5'741'421.00
Accantonamenti tecnici cassa di previdenza	2'591'884.00	2'523'624.92
<b>Riserva di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Fondi liberi / copertura insufficiente</b>		
Stato all'inizio del periodo 01.07.	- 167'312.65	- 167'312.65
Eccedenza delle spese	- 1'283'179.55	0.00
Stato alla fine del periodo	- 1'450'492.20	0.00
<b>Totale passivi</b>	<b>32'966'623.40</b>	<b>32'126'006.45</b>

Conto di esercizio	in CHF 01.07.–31.12.2008	in CHF
<b>Afflusso da contributi e versamenti</b>	<b>3'022'085.80</b>	<b>0.00</b>
Contributi e versamenti ordinari	1'214'721.90	0.00
Prestazioni di entrata	1'807'363.90	0.00
<b>Deflusso per prestazioni e prelievi anticipati</b>	<b>-2'482'706.80</b>	<b>0.00</b>
Prestazioni regolamentari	-211'245.60	0.00
Prestazioni di uscita	-2'271'461.20	0.00
<b>Costituzione / scioglimento di capitali di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>84'615.07</b>	<b>0.00</b>
<b>Spese di assicurazione</b>	<b>-5'000.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto della parte assicurativa</b>	<b>618'994.07</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto degli investimenti patrimoniali</b>	<b>-775'635.66</b>	<b>0.00</b>
<b>Altre spese / altri redditi</b>	<b>-1'126'537.96</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>-1'283'179.55</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese nel bilancio di apertura 01.07.</b>	<b>-167'312.65</b>	<b>0.00</b>
<b>Scioglimento di riserve di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>-1'450'492.20</b>	<b>0.00</b>

#### Indicatori al 31.12.2008

<b>Patrimonio disponibile</b>	<b>30'738'169</b>
<b>Impegni (capitali di previdenza e accantonamenti)</b>	<b>32'188'661</b>
<b>Grado di copertura secondo l'art. 44 OPP 2</b>	<b>95.49%</b>
<b>Numero di persone assicurate attive (incluso il rischio)</b>	<b>176</b>
<b>Numero di rendite</b>	<b>12</b>
Rendite di vecchiaia	6
Rendite per i figli di beneficiari di rendite di vecchiaia	3
Rendite d'invalidità	0
Rendite per i figli di beneficiari di rendite d'invalidità	0
Rendite per il coniuge superstite / convivente superstite	0
Rendite per gli orfani	0
Rendite di vecchiaia transitorie	3
Rendite complementari AI	0

### **Organo paritetico**

Per il mandato dal 01.05.2007 al 30.04.2011 sono stati eletti:

#### **Datori di lavoro**

<b>Cognome, nome</b>	<b>Organizzazione</b>	<b>Luogo</b>
Etienne Alexandre	IUFFP	Zollikofen
Kuhn Josef	IUFFP	Zollikofen
Nembrini Vincenzo, vicepresidente	IUFFP	Zollikofen

#### **Impiegati**

<b>Cognome, nome</b>	<b>Organizzazione</b>	<b>Luogo</b>
Arrigo Osvaldo	IUFFP	Zollikofen
Brönnimann Thomas, presidente	IUFFP	Zollikofen
Pouly Jean-Marc	IUFFP	Zollikofen

## BILANCIO E CONTO DI ESERCIZIO

Cassa di previdenza dell'Autorità di sorveglianza dei revisori ASR

<b>Attivi</b>	<b>in CHF 31.12.2008</b>	<b>in CHF 01.07.2008</b>
<b>Investimenti patrimoniali</b>	<b>2'356'904.13</b>	<b>1'885'277.93</b>
Liquidità	29'335.28	10'239.34
Crediti	38'688.01	1'667.78
Obbligazioni	1'586'186.51	1'276'299.68
Azioni	454'225.06	397'935.04
Ipoteche	105'445.26	89'231.47
Immobili	143'024.01	109'904.62
<b>Limitazione contabile attiva</b>	<b>85'633.98</b>	<b>0.00</b>
<b>Totale attivi</b>	<b>2'442'538.11</b>	<b>1'885'277.93</b>
<b>Passivi</b>		
<b>Prestazioni di libero passaggio e impegni</b>	<b>1'526.91</b>	<b>751.73</b>
<b>Limitazione contabile passiva</b>	<b>1'002.39</b>	<b>434.16</b>
<b>Accantonamenti non tecnici</b>	<b>2'786.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Capitali di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>2'561'087.40</b>	<b>1'894'002.46</b>
Capitale di previdenza per persone assicurate attive	2'397'604.40	1'760'408.15
Capitale di previdenza per persone beneficiarie di rendite	0.00	0.00
Accantonamenti tecnici cassa di previdenza	163'483.00	133'594.31
<b>Riserva di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Fondi liberi / copertura insufficiente</b>		
Stato all'inizio del periodo 01.07.	-9'910.42	-9'910.42
Eccedenza delle spese	-113'954.17	0.00
Stato alla fine del periodo	-123'864.59	0.00
<b>Totale passivi</b>	<b>2'442'538.11</b>	<b>1'885'277.93</b>

Conto di esercizio	in CHF 01.07.-31.12.2008	in CHF
<b>Afflusso da contributi e versamenti</b>	<b>612'104.04</b>	<b>0.00</b>
Contributi e versamenti ordinari	137'277.15	0.00
Prestazioni di entrata	474'826.89	0.00
<b>Deflusso per prestazioni e prelievi anticipati</b>	<b>- 3'534.90</b>	<b>0.00</b>
Prestazioni regolamentari	0.00	0.00
Prestazioni di uscita	- 3'534.90	0.00
<b>Costituzione / scioglimento di capitali di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>- 667'084.94</b>	<b>0.00</b>
<b>Spese di assicurazione</b>	<b>- 500.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto della parte assicurativa</b>	<b>- 59'015.80</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto degli investimenti patrimoniali</b>	<b>- 54'891.99</b>	<b>0.00</b>
<b>Altre spese / altri redditi</b>	<b>- 46.38</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>- 113'954.17</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese nel bilancio di apertura 01.07.</b>	<b>- 9'910.42</b>	<b>0.00</b>
<b>Scioglimento di riserve di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>- 123'864.59</b>	<b>0.00</b>

#### Indicatori al 31.12.2008

<b>Patrimonio disponibile</b>	<b>2'437'223</b>
<b>Impegni (capitali di previdenza e accantonamenti)</b>	<b>2'561'087</b>
<b>Grado di copertura secondo l'art. 44 OPP 2</b>	<b>95.16%</b>
<b>Numero di persone assicurate attive (incluso il rischio)</b>	<b>26</b>
<b>Numero di rendite</b>	<b>0</b>
Rendite di vecchiaia	0
Rendite per i figli di beneficiari di rendite di vecchiaia	0
Rendite d'invalidità	0
Rendite per i figli di beneficiari di rendite d'invalidità	0
Rendite per il coniuge superstite / convivente superstite	0
Rendite per gli orfani	0
Rendite di vecchiaia transitorie	0
Rendite complementari AI	0

### **Organo paritetico**

Per il mandato dal 01.05.2007 al 30.04.2011 sono stati eletti:

#### **Datori di lavoro**

<b>Cognome, nome</b>	<b>Organizzazione</b>	<b>Luogo</b>
Sanwald Reto	ASR	Berna
Schneider Frank, vicepresidente	ASR	Berna

#### **Impiegati**

<b>Cognome, nome</b>	<b>Organizzazione</b>	<b>Luogo</b>
D'Amelio Sabine, presidente	ASR	Berna
Widmer Manus	ASR	Berna

## BILANCIO E CONTO DI ESERCIZIO

Cassa di previdenza del Dizionario storico della Svizzera DSS

Attivi	in CHF	in CHF
	31.12.2008	01.07.2008
<b>Investimenti patrimoniali</b>	<b>8'271'050.18</b>	<b>8'370'082.71</b>
Liquidità	103'870.33	44'874.32
Crediti	62'707.59	115'087.63
Obbligazioni	5'616'371.26	5'593'433.27
Azioni	1'608'320.67	1'743'965.84
Ipoteche	373'360.73	391'060.35
Immobili	506'419.60	481'661.30
<b>Limitazione contabile attiva</b>	<b>4'101.66</b>	<b>0.00</b>
<b>Totale attivi</b>	<b>8'275'151.84</b>	<b>8'370'082.71</b>
<b>Passivi</b>		
<b>Prestazioni di libero passaggio e impegni</b>	<b>5'136.08</b>	<b>3'294.46</b>
<b>Limitazione contabile passiva</b>	<b>3'589.59</b>	<b>1'902.73</b>
<b>Accantonamenti non tecnici</b>	<b>5'550.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Capitali di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>8'651'920.30</b>	<b>8'408'241.79</b>
Capitale di previdenza per persone assicurate attive	5'558'594.30	5'304'112.30
Capitale di previdenza per persone beneficiarie di rendite	2'421'035.00	2'459'874.00
Accantonamenti tecnici cassa di previdenza	672'291.00	644'255.49
<b>Riserva di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Fondi liberi / copertura insufficiente</b>		
Stato all'inizio del periodo 01.07.	- 43'356.27	- 43'356.27
Eccedenza delle spese	- 347'687.86	0.00
Stato alla fine del periodo	- 391'044.13	0.00
<b>Totale passivi</b>	<b>8'275'151.84</b>	<b>8'370'082.71</b>

Conto di esercizio	in CHF 01.07.-31.12.2008	in CHF
<b>Afflusso da contributi e versamenti</b>	<b>181'550.40</b>	<b>0.00</b>
Contributi e versamenti ordinari	181'550.40	0.00
Prestazioni di entrata	0.00	0.00
<b>Deflusso per prestazioni e prelievi anticipati</b>	<b>-89'097.90</b>	<b>0.00</b>
Prestazioni regolamentari	-89'097.90	0.00
Prestazioni di uscita	0.00	0.00
<b>Costituzione / scioglimento di capitali di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>-243'678.51</b>	<b>0.00</b>
<b>Spese di assicurazione</b>	<b>-1'500.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto della parte assicurativa</b>	<b>-152'726.01</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto degli investimenti patrimoniali</b>	<b>-194'757.31</b>	<b>0.00</b>
<b>Altre spese / altri redditi</b>	<b>-204.54</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>-347'687.86</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese nel bilancio di apertura 01.07.</b>	<b>-43'356.27</b>	<b>0.00</b>
<b>Scioglimento di riserve di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>-391'044.13</b>	<b>0.00</b>

#### Indicatori al 31.12.2008

<b>Patrimonio disponibile</b>	<b>8'260'876</b>
<b>Impegni (capitali di previdenza e accantonamenti)</b>	<b>8'651'920</b>
<b>Grado di copertura secondo l'art. 44 OPP 2</b>	<b>95.48%</b>
<b>Numero di persone assicurate attive (incluso il rischio)</b>	<b>38</b>
<b>Numero di rendite</b>	<b>10</b>
Rendite di vecchiaia	6
Rendite per i figli di beneficiari di rendite di vecchiaia	3
Rendite d'invalidità	0
Rendite per i figli di beneficiari di rendite d'invalidità	0
Rendite per il coniuge superstite / convivente superstite	1
Rendite per gli orfani	0
Rendite di vecchiaia transitorie	0
Rendite complementari AI	0

### **Organo paritetico**

Per il mandato dal 01.05.2007 al 30.04.2011 sono stati eletti:

#### **Datori di lavoro**

<b>Cognome, nome</b>	<b>Organizzazione</b>	<b>Luogo</b>
Jorio Mario, presidente	DSS	Berna

#### **Impiegati**

<b>Cognome, nome</b>	<b>Organizzazione</b>	<b>Luogo</b>
Bosshard Werner, vicepresidente	DSS	Berna

## BILANCIO E CONTO DI ESERCIZIO

Cassa di previdenza del Fondo nazionale svizzero FNS

Attivi	in CHF	in CHF
	31.12.2008	01.07.2008
<b>Investimenti patrimoniali</b>	<b>37'994'303.05</b>	<b>39'961'584.66</b>
Liquidità	476'828.07	213'512.19
Crediti	313'008.58	684'284.27
Obbligazioni	25'782'566.53	26'613'578.43
Azioni	7'383'172.03	8'297'796.62
Ipoteche	1'713'953.28	1'860'666.71
Immobili	2'324'774.56	2'291'746.44
<b>Limitazione contabile attiva</b>	<b>18'447.28</b>	<b>0.00</b>
<b>Totale attivi</b>	<b>38'012'750.33</b>	<b>39'961'584.66</b>
<b>Passivi</b>		
<b>Prestazioni di libero passaggio e impegni</b>	<b>61'317.15</b>	<b>15'675.06</b>
<b>Limitazione contabile passiva</b>	<b>661'916.10</b>	<b>9'053.18</b>
<b>Accantonamenti non tecnici</b>	<b>24'465.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Capitali di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>39'064'351.25</b>	<b>40'143'048.67</b>
Capitale di previdenza per persone assicurate attive	21'746'819.25	21'997'996.25
Capitale di previdenza per persone beneficiarie di rendite	15'045'294.00	15'300'415.00
Accantonamenti tecnici cassa di previdenza	2'272'238.00	2'844'637.42
<b>Riserva di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Fondi liberi / copertura insufficiente</b>		
Stato all'inizio del periodo 01.07.	-206'192.25	-206'192.25
Eccedenza delle spese	-1'593'106.92	0.00
Stato alla fine del periodo	-1'799'299.17	0.00
<b>Totale passivi</b>	<b>38'012'750.33</b>	<b>39'961'584.66</b>

Conto di esercizio	in CHF 01.07.-31.12.2008	in CHF
<b>Afflusso da contributi e versamenti</b>	<b>1'228'651.20</b>	<b>0.00</b>
Contributi e versamenti ordinari	993'240.55	0.00
Prestazioni di entrata	235'410.65	0.00
<b>Deflusso per prestazioni e prelievi anticipati</b>	<b>-1'396'894.90</b>	<b>0.00</b>
Prestazioni regolamentari	-589'865.10	0.00
Prestazioni di uscita	-807'029.80	0.00
<b>Costituzione / scioglimento di capitali di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>433'303.42</b>	<b>0.00</b>
<b>Spese di assicurazione</b>	<b>-6'000.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto della parte assicurativa</b>	<b>259'059.72</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto degli investimenti patrimoniali</b>	<b>-893'713.36</b>	<b>0.00</b>
<b>Altre spese / altri redditi</b>	<b>-958'453.28</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>-1'593'106.92</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese nel bilancio di apertura 01.07.</b>	<b>-206'192.25</b>	<b>0.00</b>
<b>Scioglimento di riserve di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>-1'799'299.17</b>	<b>0.00</b>

#### Indicatori al 31.12.2008

<b>Patrimonio disponibile</b>	<b>37'265'052</b>
<b>Impegni (capitali di previdenza e accantonamenti)</b>	<b>39'064'351</b>
<b>Grado di copertura secondo l'art. 44 OPP 2</b>	<b>95.39%</b>
<b>Numero di persone assicurate attive (incluso il rischio)</b>	<b>165</b>
<b>Numero di rendite</b>	<b>36</b>
Rendite di vecchiaia	20
Rendite per i figli di beneficiari di rendite di vecchiaia	0
Rendite d'invalidità	4
Rendite per i figli di beneficiari di rendite d'invalidità	1
Rendite per il coniuge superstite / convivente superstite	5
Rendite per gli orfani	0
Rendite di vecchiaia transitorie	5
Rendite complementari AI	1

### Organo paritetico

#### Datori di lavoro

Cognome, nome	Organizzazione	Luogo
Pécaut Rosemarie, presidente	FNS	Berna

#### Impiegati

Cognome, nome	Organizzazione	Luogo
Schenker Elisabeth, vicepresidente	FNS	Berna

## BILANCIO E CONTO DI ESERCIZIO

Cassa di previdenza Solo beneficiari di rendite Swisscom

Attivi	in CHF 31.12.2008	in CHF 01.07.2008
<b>Investimenti patrimoniali</b>	<b>2'840'303'585.92</b>	<b>3'035'747'538.86</b>
Liquidità	35'832'748.46	15'359'104.55
Crediti	8'623'943.88	210'315'534.47
Obbligazioni	1'937'512'227.45	1'914'460'909.53
Azioni	554'831'732.57	596'906'099.77
Ipoteche	128'800'421.62	133'847'978.38
Immobili	174'702'511.94	164'857'912.16
<b>Limitazione contabile attiva</b>	<b>1'188'563.18</b>	<b>0.00</b>
<b>Totale attivi</b>	<b>2'841'492'149.10</b>	<b>3'035'747'538.86</b>
<b>Passivi</b>		
<b>Impegni</b>	<b>1'561'888.46</b>	<b>1'127'593.19</b>
<b>Limitazione contabile passiva</b>	<b>1'167'761.59</b>	<b>651'244.73</b>
<b>Accantonamenti non tecnici</b>	<b>612'221.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Capitale di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>2'971'590'469.00</b>	<b>3'048'686'842.33</b>
Capitale di previdenza per persone beneficiarie di rendite	2'854'261'315.00	2'938'493'342.00
Accantonamenti tecnici cassa di previdenza	117'329'154.00	110'193'500.33
<b>Riserva di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Fondi liberi / copertura insufficiente</b>		
Stato all'inizio del periodo 01.07.	- 14'718'141.39	- 14'718'141.39
Eccedenza delle spese	- 118'722'049.56	0.00
Stato alla fine del periodo	- 133'440'190.95	0.00
<b>Totale passivi</b>	<b>2'841'492'149.10</b>	<b>3'035'747'538.86</b>

Conto di esercizio	in CHF	in CHF
	01.07.-31.12.2008	
<b>Deflusso per prestazioni e prelievi anticipati</b>	<b>- 128'467'506.90</b>	<b>0.00</b>
Prestazioni regolamentari	- 128'467'506.90	0.00
<b>Costituzione / scioglimento di capitali di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>77'096'373.33</b>	<b>0.00</b>
<b>Spese di assicurazione</b>	<b>- 257'000.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto della parte assicurativa</b>	<b>- 51'628'133.57</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto degli investimenti patrimoniali</b>	<b>- 67'033'612.39</b>	<b>0.00</b>
<b>Altre spese / altri redditi</b>	<b>- 60'303.60</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>- 118'722'049.56</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese nel bilancio di apertura 01.07.</b>	<b>- 14'718'141.39</b>	<b>0.00</b>
<b>Scioglimento di riserve di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>- 133'440'190.95</b>	<b>0.00</b>

#### Indicatori al 31.12.2008

<b>Patrimonio disponibile</b>	<b>2'838'150'278</b>
<b>Impegni (capitali di previdenza e accantonamenti)</b>	<b>2'971'590'469</b>
<b>Grado di copertura secondo l'art. 44 OPP 2</b>	<b>95.51%</b>
<b>Numero di persone assicurate attive (incluso il rischio)</b>	<b>0</b>
<b>Numero di rendite</b>	<b>7'953</b>
Rendite di vecchiaia	5'515
Rendite per i figli di beneficiari di rendite di vecchiaia	35
Rendite d'invalidità	225
Rendite per i figli di beneficiari di rendite d'invalidità	42
Rendite per il coniuge superstite / convivente superstite	1'833
Rendite per gli orfani	32
Rendite di vecchiaia transitorie	216
Rendite complementari AI	55

## BILANCIO E CONTO DI ESERCIZIO

Cassa di previdenza Solo beneficiari di rendite RUAG

<b>Attivi</b>	<b>in CHF 31.12.2008</b>	<b>in CHF 01.07.2008</b>
<b>Investimenti patrimoniali</b>	<b>924'204'433.72</b>	<b>988'652'943.39</b>
Liquidità	11'659'498.54	4'992'246.81
Crediti	2'813'637.38	70'288'602.08
Obbligazioni	630'440'642.95	622'266'835.45
Azioni	180'534'847.35	194'015'384.65
Ipoteche	41'909'939.70	43'505'280.02
Immobili	56'845'867.80	53'584'594.38
<b>Limitazione contabile attiva</b>	<b>389'371.27</b>	<b>0.00</b>
<b>Totale attivi</b>	<b>924'593'804.99</b>	<b>988'652'943.39</b>
<b>Passivi</b>		
<b>Impegni</b>	<b>501'497.81</b>	<b>366'507.27</b>
<b>Limitazione contabile passiva</b>	<b>379'974.07</b>	<b>211'677.35</b>
<b>Accantonamenti non tecnici</b>	<b>235'313.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Capitale di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>967'052'375.00</b>	<b>992'857'300.45</b>
Capitale di previdenza per persone beneficiarie di rendite	928'843'857.00	956'970'892.00
Accantonamenti tecnici cassa di previdenza	38'208'518.00	35'886'408.45
<b>Riserva di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Fondi liberi / copertura insufficiente</b>		
Stato all'inizio del periodo 01.07.	-4'782'541.68	-4'782'541.68
Eccedenza delle spese	-38'792'813.21	0.00
Stato alla fine del periodo	-43'575'354.89	0.00
<b>Totale passivi</b>	<b>924'593'804.99</b>	<b>988'652'943.39</b>

Conto di esercizio	in CHF	in CHF
	01.07.-31.12.2008	
<b>Deflusso per prestazioni e prelievi anticipati</b>	<b>- 42'688'895.00</b>	<b>0.00</b>
Prestazioni regolamentari	- 42'688'895.00	0.00
<b>Costituzione / scioglimento di capitali di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>25'804'925.45</b>	<b>0.00</b>
<b>Spese di assicurazione</b>	<b>- 85'000.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto della parte assicurativa</b>	<b>- 16'968'969.55</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto degli investimenti patrimoniali</b>	<b>- 21'811'843.66</b>	<b>0.00</b>
<b>Altre spese / altri redditi</b>	<b>- 12'000.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>- 38'792'813.21</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese nel bilancio di apertura 01.07.</b>	<b>- 4'782'541.68</b>	<b>0.00</b>
<b>Scioglimento di riserve di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>- 43'575'354.89</b>	<b>0.00</b>

#### Indicatori al 31.12.2008

<b>Patrimonio disponibile</b>	<b>923'477'020</b>
<b>Impegni (capitali di previdenza e accantonamenti)</b>	<b>967'052'375</b>
<b>Grado di copertura secondo l'art. 44 OPP 2</b>	<b>95.49%</b>
<b>Numero di persone assicurate attive (incluso il rischio)</b>	<b>0</b>
<b>Numero di rendite</b>	<b>3'070</b>
Rendite di vecchiaia	1'800
Rendite per i figli di beneficiari di rendite di vecchiaia	4
Rendite d'invalidità	132
Rendite per i figli di beneficiari di rendite d'invalidità	11
Rendite per il coniuge superstite / convivente superstite	1'012
Rendite per gli orfani	11
Rendite di vecchiaia transitorie	75
Rendite complementari AI	25

## BILANCIO E CONTO DI ESERCIZIO

Cassa di previdenza Solo beneficiari di rendite SRG SSR idée suisse

Attivi	in CHF 31.12.2008	in CHF 01.07.2008
<b>Investimenti patrimoniali</b>	<b>667'210'779.35</b>	<b>711'091'762.64</b>
Liquidità	8'417'317.85	3'587'781.30
Crediti	2'033'012.81	51'090'257.49
Obbligazioni	455'132'719.46	447'204'915.89
Azioni	130'333'151.81	139'433'164.08
Ipoteche	30'255'956.75	31'265'968.20
Immobili	41'038'620.67	38'509'675.68
<b>Limitazione contabile attiva</b>	<b>276'181.53</b>	<b>0.00</b>
<b>Totale attivi</b>	<b>667'486'960.88</b>	<b>711'091'762.64</b>
<b>Passivi</b>		
<b>Impegni</b>	<b>390'942.50</b>	<b>263'398.03</b>
<b>Limitazione contabile passiva</b>	<b>274'313.90</b>	<b>152'126.30</b>
<b>Accantonamenti non tecnici</b>	<b>103'088.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Capitale di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>697'027'222.00</b>	<b>714'112'901.70</b>
Capitale di previdenza per persone beneficiarie di rendite	669'542'057.00	688'301'592.00
Accantonamenti tecnici cassa di previdenza	27'485'165.00	25'811'309.70
<b>Riserva di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Fondi liberi / copertura insufficiente</b>		
Stato all'inizio del periodo 01.07.	-3'436'663.39	-3'436'663.39
Eccedenza delle spese	-26'871'942.13	0.00
Stato alla fine del periodo	-30'308'605.52	0.00
<b>Totale passivi</b>	<b>667'486'960.88</b>	<b>711'091'762.64</b>

Conto di esercizio	in CHF 01.07.–31.12.2008	in CHF
<b>Deflusso per prestazioni e prelievi anticipati</b>	<b>- 28'155'009.30</b>	<b>0.00</b>
Prestazioni regolamentari	- 28'155'009.30	0.00
<b>Costituzione / scioglimento di capitali di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>17'085'679.70</b>	<b>0.00</b>
<b>Spese di assicurazione</b>	<b>- 56'000.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto della parte assicurativa</b>	<b>- 11'125'329.60</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto degli investimenti patrimoniali</b>	<b>- 15'746'579.53</b>	<b>0.00</b>
<b>Altre spese / altri redditi</b>	<b>- 33.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>- 26'871'942.13</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese nel bilancio di apertura 01.07.</b>	<b>- 3'436'663.39</b>	<b>0.00</b>
<b>Scioglimento di riserve di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>- 30'308'605.52</b>	<b>0.00</b>

#### Indicatori al 31.12.2008

<b>Patrimonio disponibile</b>	<b>666'718'616</b>
<b>Impegni (capitali di previdenza e accantonamenti)</b>	<b>697'027'222</b>
<b>Grado di copertura secondo l'art. 44 OPP 2</b>	<b>95.65%</b>
<b>Numero di persone assicurate attive (incluso il rischio)</b>	<b>0</b>
<b>Numero di rendite</b>	<b>1'336</b>
Rendite di vecchiaia	855
Rendite per i figli di beneficiari di rendite di vecchiaia	18
Rendite d'invalidità	74
Rendite per i figli di beneficiari di rendite d'invalidità	16
Rendite per il coniuge superstite / convivente superstite	277
Rendite per gli orfani	9
Rendite di vecchiaia transitorie	66
Rendite complementari AI	21

## BILANCIO E CONTO DI ESERCIZIO

Cassa di previdenza Solo beneficiari di rendite delle organizzazioni affiliate

<b>Attivi</b>	<b>in CHF 31.12.2008</b>	<b>in CHF 01.07.2008</b>
<b>Investimenti patrimoniali</b>	<b>132'482'433.46</b>	<b>144'949'468.71</b>
Liquidità	1'671'395.85	734'774.69
Crediti	400'530.70	9'781'696.00
Obbligazioni	90'374'030.25	91'587'203.90
Azioni	25'879'774.63	28'555'798.86
Ipoteche	6'007'814.05	6'403'244.92
Immobili	8'148'887.98	7'886'750.34
<b>Limitazione contabile attiva</b>	<b>55'379.65</b>	<b>0.00</b>
<b>Totale attivi</b>	<b>132'537'813.11</b>	<b>144'949'468.71</b>
<b>Passivi</b>		
<b>Impegni</b>	<b>77'633.70</b>	<b>53'943.70</b>
<b>Limitazione contabile passiva</b>	<b>54'469.51</b>	<b>31'155.35</b>
<b>Accantonamenti non tecnici</b>	<b>31'491.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Capitale di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>136'573'049.00</b>	<b>145'568'679.54</b>
Capitale di previdenza per persone beneficiarie di rendite	131'082'557.00	140'307'161.00
Accantonamenti tecnici cassa di previdenza	5'490'492.00	5'261'518.54
<b>Riserva di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Fondi liberi / copertura insufficiente</b>		
Stato all'inizio del periodo 01.07.	-704'309.88	-704'309.88
Eccedenza delle spese	-3'494'520.22	0.00
Stato alla fine del periodo	-4'198'830.10	0.00
<b>Totale passivi</b>	<b>132'537'813.11</b>	<b>144'949'468.71</b>

Conto di esercizio	in CHF 01.07.-31.12.2008	in CHF
<b>Deflusso per prestazioni e prelievi anticipati</b>	<b>-6'685'894.10</b>	<b>0.00</b>
Prestazioni regolamentari	-6'685'894.10	0.00
<b>Costituzione / scioglimento di capitali di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>8'995'630.54</b>	<b>0.00</b>
<b>Spese di assicurazione</b>	<b>-14'000.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto della parte assicurativa</b>	<b>2'295'736.44</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto degli investimenti patrimoniali</b>	<b>-3'128'835.16</b>	<b>0.00</b>
<b>Altre spese / altri redditi</b>	<b>-2'661'421.50</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>-3'494'520.22</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese nel bilancio di apertura 01.07.</b>	<b>-704'309.88</b>	<b>0.00</b>
<b>Scioglimento di riserve di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>-4'198'830.10</b>	<b>0.00</b>

#### Indicatori al 31.12.2008

<b>Patrimonio disponibile</b>	<b>132'374'219</b>
<b>Impegni (capitali di previdenza e accantonamenti)</b>	<b>136'573'049</b>
<b>Grado di copertura secondo l'art. 44 OPP 2</b>	<b>96.93%</b>
<b>Numero di persone assicurate attive (incluso il rischio)</b>	<b>0</b>
<b>Numero di rendite</b>	<b>389</b>
Rendite di vecchiaia	261
Rendite per i figli di beneficiari di rendite di vecchiaia	1
Rendite d'invalidità	27
Rendite per i figli di beneficiari di rendite d'invalidità	8
Rendite per il coniuge superstite / convivente superstite	77
Rendite per gli orfani	3
Rendite di vecchiaia transitorie	5
Rendite complementari AI	7

## BILANCIO E CONTO DI ESERCIZIO

Cassa di previdenza Solo beneficiari di rendite dell'Amministrazione PUBBLICA

(CCF / Unione del commercio del formaggio / Butyra / Pro Radio / Stato maggiore delle Forze aeree)

<b>Attivi</b>	<b>in CHF 31.12.2008</b>	<b>in CHF 01.07.2008</b>
<b>Investimenti patrimoniali</b>	<b>67'301'825.65</b>	<b>68'085'893.57</b>
Liquidità	849'075.92	355'222.22
Crediti	203'679.22	2'739'878.97
Obbligazioni	45'910'376.73	44'277'261.08
Azioni	13'147'031.28	13'805'122.44
Ipoteche	3'051'994.10	3'095'608.72
Immobili	4'139'668.40	3'812'800.14
<b>Limitazione contabile attiva</b>	<b>26'728.52</b>	<b>0.00</b>
<b>Totale attivi</b>	<b>67'328'554.17</b>	<b>68'085'893.57</b>
<b>Passivi</b>		
<b>Impegni</b>	<b>33'722.76</b>	<b>26'078.74</b>
<b>Limitazione contabile passiva</b>	<b>33'100.73</b>	<b>15'061.85</b>
<b>Accantonamenti non tecnici</b>	<b>6'204.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Capitale di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>70'383'296.13</b>	<b>68'386'659.70</b>
Capitale di previdenza per persone beneficiarie di rendite	41'360'705.00	39'826'602.00
Accantonamenti tecnici cassa di previdenza	1'695'632.00	1'493'497.58
Accantonamenti tecnici per l'indennità di rincaro e spese amministrative	27'326'959.13	27'066'560.12
<b>Riserva di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Fondi liberi / copertura insufficiente</b>		
Stato all'inizio del periodo 01.07.	- 341'906.72	- 341'906.72
Eccedenza delle spese	- 2'785'862.73	0.00
Stato alla fine del periodo	- 3'127'769.45	0.00
<b>Totale passivi</b>	<b>67'328'554.17</b>	<b>68'085'893.57</b>

Conto di esercizio	in CHF 01.07.-31.12.2008	in CHF
<b>Deflusso per prestazioni e prelievi anticipati</b>	<b>-1'852'820.70</b>	<b>0.00</b>
Prestazioni regolamentari	1'852'820.70	0.00
<b>Costituzione / scioglimento di capitali di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>-1'736'237.42</b>	<b>0.00</b>
<b>Spese di assicurazione</b>	<b>-4'000.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto della parte assicurativa</b>	<b>-3'593'058.12</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto degli investimenti patrimoniali</b>	<b>-1'825'455.90</b>	<b>0.00</b>
<b>Altre spese / altri redditi</b>	<b>2'632'651.29</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>-2'785'862.73</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese nel bilancio di apertura 01.07.</b>	<b>-341'906.72</b>	<b>0.00</b>
<b>Scioglimento di riserve di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>-3'127'769.45</b>	<b>0.00</b>

#### Indicatori al 31.12.2008

<b>Patrimonio disponibile</b>	<b>67'255'527</b>
<b>Impegni (capitali di previdenza e accantonamenti)</b>	<b>70'383'296</b>
<b>Grado di copertura secondo l'art. 44 OPP 2</b>	<b>95.56%</b>
<b>Numero di persone assicurate attive (incluso il rischio)</b>	<b>0</b>
<b>Numero di rendite</b>	<b>85</b>
Rendite di vecchiaia	67
Rendite per i figli di beneficiari di rendite di vecchiaia	0
Rendite d'invalidità	0
Rendite per i figli di beneficiari di rendite d'invalidità	0
Rendite per il coniuge superstite / convivente superstite	16
Rendite per gli orfani	0
Rendite di vecchiaia transitorie	2
Rendite complementari AI	0

## BILANCIO E CONTO DI ESERCIZIO

Cassa di previdenza Solo beneficiari di rendite della Confederazione

Attivi	in CHF 31.12.2008	in CHF 01.07.2008
<b>Investimenti patrimoniali</b>	<b>196'249'496.17</b>	<b>209'391'544.07</b>
Liquidità	2'475'834.36	1'057'791.51
Crediti	596'915.07	14'802'205.89
Obbligazioni	133'870'817.37	131'850'166.91
Azioni	38'335'643.24	41'109'310.96
Ipoteche	8'899'359.44	9'218'197.25
Immobili	12'070'926.69	11'353'871.55
<b>Limitazione contabile attiva</b>	<b>74'721.52</b>	<b>0.00</b>
<b>Totale attivi</b>	<b>196'324'217.69</b>	<b>209'391'544.07</b>
<b>Passivi</b>		
<b>Impegni</b>	<b>126'868.08</b>	<b>77'658.07</b>
<b>Limitazione contabile passiva</b>	<b>80'685.56</b>	<b>44'851.66</b>
<b>Accantonamenti non tecnici</b>	<b>849.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Capitale di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>204'841'566.00</b>	<b>210'282'456.73</b>
Capitale di previdenza per persone beneficiarie di rendite	196'749'122.00	202'681'886.00
Accantonamenti tecnici cassa di previdenza	8'092'444.00	7'600'570.73
<b>Riserva di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Fondi liberi / copertura insufficiente</b>		
Stato all'inizio del periodo 01.07.	-1'013'422.39	-1'013'422.39
Eccedenza delle spese	-7'712'328.56	0.00
Stato alla fine del periodo	-8'725'750.95	0.00
<b>Totale passivi</b>	<b>196'324'217.69</b>	<b>209'391'544.07</b>

Conto di esercizio	in CHF	
	01.07.-31.12.2008	
<b>Deflusso per prestazioni e prelievi anticipati</b>	<b>-8'504'586.80</b>	<b>0.00</b>
Prestazioni regolamentari	-8'504'856.80	0.00
<b>Costituzione / scioglimento di capitali di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>5'440'890.73</b>	<b>0.00</b>
<b>Spese di assicurazione</b>	<b>-17'000.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto della parte assicurativa</b>	<b>-3'080'696.07</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto degli investimenti patrimoniali</b>	<b>-4'631'632.49</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>-7'712'328.56</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese nel bilancio di apertura 01.07.</b>	<b>-1'013'422.39</b>	<b>0.00</b>
<b>Scioglimento di riserve di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>-8'725'750.95</b>	<b>0.00</b>

#### Indicatori al 31.12.2008

<b>Patrimonio disponibile</b>	<b>196'115'815</b>
<b>Impegni (capitali di previdenza e accantonamenti)</b>	<b>204'841'566</b>
<b>Grado di copertura secondo l'art. 44 OPP 2</b>	<b>95.74%</b>
<b>Numero di persone assicurate attive (incluso il rischio)</b>	<b>0</b>
<b>Numero di rendite</b>	<b>966</b>
Rendite di vecchiaia	686
Rendite per i figli di beneficiari di rendite di vecchiaia	15
Rendite d'invalidità	31
Rendite per i figli di beneficiari di rendite d'invalidità	4
Rendite per il coniuge superstite / convivente superstite	192
Rendite per gli orfani	4
Rendite di vecchiaia transitorie	33
Rendite complementari AI	1

## BILANCIO E CONTO DI ESERCIZIO

Cassa di previdenza Solo beneficiari di rendite delle persone assicurate facoltativamente

Attivi	in CHF 31.12.2008	in CHF 01.07.2008
<b>Investimenti patrimoniali</b>	<b>125'106'857.41</b>	<b>133'335'684.36</b>
Liquidità	1'578'340.84	660'727.29
Crediti	378'617.74	11'789'534.46
Obbligazioni	85'342'453.96	82'357'442.08
Azioni	24'438'917.55	25'678'069.12
Ipoteche	5'673'328.87	5'757'953.62
Immobili	7'695'198.45	7'091'957.79
<b>Limitazione contabile attiva</b>	<b>47'510.54</b>	<b>0.00</b>
<b>Totale attivi</b>	<b>125'154'367.95</b>	<b>133'335'684.36</b>
<b>Passivi</b>		
<b>Impegni</b>	<b>76'025.22</b>	<b>48'507.49</b>
<b>Limitazione contabile passiva</b>	<b>51'436.90</b>	<b>28'015.63</b>
<b>Accantonamenti non tecnici</b>	<b>30'981.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Capitale di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>131'669'277.00</b>	<b>133'890'367.89</b>
Capitale di previdenza per persone beneficiarie di rendite	126'513'582.00	129'050'957.00
Accantonamenti tecnici cassa di previdenza	5'155'695.00	4'839'410.89
<b>Riserva di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Fondi liberi / copertura insufficiente</b>		
Stato all'inizio del periodo 01.07.	-631'206.65	-631'206.65
Eccedenza delle spese	-6'042'145.52	0.00
Stato alla fine del periodo	-6'673'352.17	0.00
<b>Totale passivi</b>	<b>125'154'367.95</b>	<b>133'335'684.36</b>

Conto di esercizio	in CHF 01.07.-31.12.2008	in CHF
<b>Prestazioni regolamentari</b>	<b>-4'757'008.55</b>	<b>0.00</b>
<b>Costituzione / scioglimento di capitali di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>1'673'764.59</b>	<b>0.00</b>
<b>Spese di assicurazione</b>	<b>-10'000.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto della parte assicurativa</b>	<b>-3'093'243.96</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto degli investimenti patrimoniali</b>	<b>-2'952'659.06</b>	<b>0.00</b>
<b>Altre spese / altri redditi</b>	<b>3'757.50</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>-6'042'145.52</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese nel bilancio di apertura 01.07.</b>	<b>-631'206.65</b>	<b>0.00</b>
<b>Scioglimento di riserve di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>-6'673'352.17</b>	<b>0.00</b>

#### Indicatori al 31.12.2008

<b>Patrimonio disponibile</b>	<b>124'995'925</b>
<b>Impegni (capitali di previdenza e accantonamenti)</b>	<b>131'669'277</b>
<b>Grado di copertura secondo l'art. 44 OPP 2</b>	<b>94.93%</b>
<b>Numero di persone assicurate attive (incluso il rischio)</b>	<b>0</b>
<b>Numero di rendite</b>	<b>420</b>
Rendite di vecchiaia	285
Rendite per i figli di beneficiari di rendite di vecchiaia	30
Rendite d'invalidità	6
Rendite per i figli di beneficiari di rendite d'invalidità	0
Rendite per il coniuge superstite / convivente superstite	11
Rendite per gli orfani	2
Rendite di vecchiaia transitorie	86
Rendite complementari AI	0

## BILANCIO E CONTO DI ESERCIZIO

Cassa di previdenza Solo beneficiari di rendite del FNS

Attivi	in CHF	
	31.12.2008	01.07.2008
<b>Investimenti patrimoniali</b>	<b>7'276'409.87</b>	<b>7'487'950.63</b>
Liquidità	91'798.77	39'235.66
Crediti	22'021.00	270'233.54
Obbligazioni	4'963'650.16	4'890'592.72
Azioni	1'421'405.55	1'524'828.56
Ipoteche	329'969.65	341'921.80
Immobili	447'564.74	421'138.35
<b>Limitazione contabile attiva</b>	<b>2'958.29</b>	<b>0.00</b>
<b>Totale attivi</b>	<b>7'279'368.16</b>	<b>7'487'950.63</b>
<b>Passivi</b>		
<b>Impegni</b>	<b>4'213.51</b>	<b>2'880.50</b>
<b>Limitazione contabile passiva</b>	<b>317'102.41</b>	<b>1'663.64</b>
<b>Accantonamenti non tecnici</b>	<b>903.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Capitale di previdenza e accantonamenti</b>	<b>7'389'743.00</b>	<b>7'521'194.40</b>
Capitale di previdenza per persone beneficiarie di rendite	7'100'142.00	7'249'344.00
Accantonamenti tecnici cassa di previdenza	289'601.00	271'850.40
<b>Riserva di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Fondi liberi / copertura insufficiente</b>		
Stato all'inizio del periodo 01.07.	-37'787.91	-37'787.91
Eccedenza delle spese	-394'805.85	0.00
Stato alla fine del periodo	-432'593.76	0.00
<b>Totale passivi</b>	<b>7'279'368.16</b>	<b>7'487'950.63</b>

Conto di esercizio	in CHF	in CHF
	01.07.-31.12.2008	
<b>Deflusso per prestazioni e prelievi anticipati</b>	<b>- 353'526.00</b>	<b>0.00</b>
Prestazioni regolamentari	- 353'526.00	0.00
<b>Costituzione / scioglimento di capitali di previdenza e accantonamenti tecnici</b>	<b>131'451.40</b>	<b>0.00</b>
<b>Spese di assicurazione</b>	<b>- 1'000.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto della parte assicurativa</b>	<b>- 223'074.60</b>	<b>0.00</b>
<b>Risultato netto degli investimenti patrimoniali</b>	<b>- 171'731.25</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>- 394'805.85</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese nel bilancio di apertura 01.07.</b>	<b>- 37'787.91</b>	<b>0.00</b>
<b>Scioglimento di riserve di fluttuazione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>Eccedenza delle spese</b>	<b>- 432'593.76</b>	<b>0.00</b>

#### Indicatori al 31.12.2008

<b>Patrimonio disponibile</b>	<b>6'957'149</b>
<b>Impegni (capitali di previdenza e accantonamenti)</b>	<b>7'389'743</b>
<b>Grado di copertura secondo l'art. 44 OPP 2</b>	<b>94.15%</b>
<b>Numero di persone assicurate attive (incluso il rischio)</b>	<b>0</b>
<b>Numero di rendite</b>	<b>14</b>
Rendite di vecchiaia	11
Rendite per i figli di beneficiari di rendite di vecchiaia	0
Rendite d'invalidità	0
Rendite per i figli di beneficiari di rendite d'invalidità	0
Rendite per il coniuge superstite / convivente superstite	2
Rendite per gli orfani	0
Rendite di vecchiaia transitorie	1
Rendite complementari AI	0







Colofone

Editore  
Cassa pensioni della Confederazione PUBBLICA  
Eigerstrasse 57, Casella postale, 3000 Berna 23

Concezione e redazione  
Cassa pensioni della Confederazione PUBBLICA

Tipografia  
VISCOM Kommunikation und Design  
Landoltstrasse 63, 3000 Berna 23

Foto  
Rolf Siegenthaler, Berna  
Istituto Universitario Federale per la  
Formazione Professionale, Zollikofen  
Fondazione svizzera per la tutela  
del paesaggio, Berna

Stampatura  
Rub Graf-Lehmann AG  
Murtenstrasse 40, 3008 Berna

Tiratura  
150 i / 400 f / 1'300 d

Berna, maggio 2009



RAPPORTO ANNUALE 2008  
DELLA CASSA PENSIONI DELLA CONFEDERAZIONE PUBBLICA

